*Vor der ersten Inbetriebnahme lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch!

DE

Inhaltsverzeichnis

1. Hinweis
2. Warnung
3. Diagramm
4. Spezifikationen
5. Paketliste
6. Montageanleitung
7. Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte
8. Leitfaden zur Anzeige
9. App-Leitfaden
10. Wartung
11. Fehlersuche
12. Garantie
13. Erklärungen zur Einhaltung der Vorschriften

1. Hinweis

Vor Ihrer ersten Fahrt ist es wichtig, dass Sie Ihr neues pedelec gut kennen, damit Sie während der Fahrt die beste Leistung, den besten Komfort, das beste Fahrvergnügen und die beste Sicherheit genießen können. Um das neue Fahrrad und die korrekte Bedienung zu verstehen, sollten Sie zunächst die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.

Zweitens ist es wichtig, dass Sie Ihre erste Fahrt unter sicheren und kontrollierten Bedingungen unternehmen, d.h. sich von Autos, Hindernissen und anderen Radfahrern fernhalten.

Drittens sind Fahrräder Fahrzeuge mit gewissen Risiken. Bitte beachten Sie beim Radfahren die Verkehrsregeln. Es ist besser, wenn Sie sich vor Ihrer ersten Fahrt mit den örtlichen Verkehrsregeln für das Fahren mit einem pedelec auf öffentlichen Straßen vertraut machen, für den Fall, dass Sie gegen die Vorschriften verstoßen. Vergessen Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit nie, einen geeigneten Helm aufzusetzen, bevor Sie auf das pedelec steigen.

Viertens: Das pedelec wird ohne die obligatorische Grundausstattung geliefert, die von Ort zu Ort unterschiedlich sein kann. Wenn Sie also beabsichtigen, das pedelec auf öffentlichen Straßen zu benutzen, ist es notwendig, das Fahrrad mit der obligatorischen Grundausstattung auszustatten, in Übereinstimmung mit den einschlägigen Gesetzen und Vorschriften.

Darüber hinaus ist dieses Produkt für Ihren persönlichen Gebrauch bestimmt. Verwenden Sie es nicht für kommerzielle oder andere Zwecke.

Bewahren Sie dieses Handbuch zum Nachschlagen gut auf.

2. ⚠ Warnung

Überprüfen Sie vor jedem Ladevorgang das Ladegerät, das Kabel und den Stecker. Verwenden Sie das Ladegerät nicht, wenn es beschädigt ist.

Es wird nicht empfohlen, den Akku in Innenräumen zu laden.

Prüfen Sie vor der Fahrt den Reifendruck und kontrollieren Sie, ob die Räder und der Lenker richtig und fest montiert sind.

Prüfen Sie vor der Fahrt, ob die Scheinwerfer sicher in der richtigen Position befestigt, sauber und nicht verdeckt sind. Beschädigte Reflektoren müssen ersetzt werden.

Außerdem kann die Sattelstütze brechen, wenn sie nicht tief genug in das Sitzrohr eingeführt wird, um die Mindesteinführungsmarkierung zu erreichen. Prüfen Sie, ob er tiefer als die Mindesteinstecktiefe eingesetzt ist.

Beim Bremsen auf nasser Fahrbahn ist der Bremsweg meist länger als auf trockener Fahrbahn.

Bremsen Sie daher früher für einen sichereren Halt.

Wenn Sie dringend bremsen müssen, betätigen Sie bitte zuerst die rechte Handbremse, um das Hinterrad zu stoppen, und dann die linke Handbremse, insbesondere wenn Sie mit hoher Geschwindigkeit bremsen. Wenn das Vorderrad plötzlich stoppt, während das Hinterrad noch mit hoher Geschwindigkeit fährt, können Sie umfallen und sich verletzen. Fahren Sie also bitte vorsichtig damit. Der Lenker kann beeinflusst werden, wenn der Benutzer das Fahrrad lenkt oder bremst.

Vermeiden Sie außerdem Pfützen, nassen Schlamm, Sümpfe, Wasser, Schnee oder Eis. Versuchen Sie nicht, das pedelec an einem regnerischen, stürmischen oder verschneiten Tag zu benutzen. Wenn die elektrischen Teile des Fahrrads (Steuereinheit, Motor und Batterie) feucht, nass oder durchnässt werden, führt dies zu irreversiblen Schäden oder sogar zu einer Explosion der Batterie.

Dieses Produkt kann jeweils nur von einem Erwachsenen verwendet werden. Nehmen Sie keine zusätzlichen Passagiere mit.

Dieses Fahrzeug ist kein Spielzeug. Wie bei anderen Fahrzeugen auch, kann es zu Stürzen, Unfällen oder anderen gefährlichen Situationen kommen. Bitte bieten Sie Ihr pedelec nicht jemandem an, der nicht weiß, wie man es richtig benutzt. Wenn Sie andere Personen mit Ihrem Fahrrad fahren lassen, sind Sie dafür verantwortlich, dass alle Fahrer alle Warnungen, Vorsichtshinweise, Anweisungen und Sicherheitsvorkehrungen verstehen und in der Lage sind, dieses Produkt sicher und verantwortungsbewusst zu benutzen und sich und andere vor Verletzungen zu schützen.

Nehmen Sie keine Änderungen an Ihrem Fahrrad vor. Sie tragen die Verantwortung für alle Probleme, die durch Ihre persönlichen Änderungen verursacht werden.

3. Diagramm



A. Lenker mit Display	B. Verstellbarer Vorbau	C. Scheinwerfer
D. Federgabel mit Arretierung	E. Schutzblech	F. Rad
G. Bremse	H. Speichen-Reflektor	I. Pedal
J. Kette	K. Schaltwerk	L. Motor
M. Gepäckträger mit Rücklicht	N. Sattel	O. Batterie

DE



1. Griff	2. Bremshebel	3. Display mit Schaltflächen
4. Glocke	5. Schalthebel	



A. 71.1"	B. 46.1"-47.2"	C. 45.3"
D. 32.7"	E. 43.3"	F. 19.5"
G. 22.4"	H. 27.5"	I. 28"
J. 17.5"	K. 53°	L. 26"
M. 15"	N. 22"	O. 69°

4. Spezifikationen

Modell			T2
Basic Spez.	Größe des Rahmens		27.5"x17.5"
	Größe ungefaltet		1800x670x1100mm
	Breite des Lenkers		660mm
	N.W.		27.9kg
	Wasserdichtigkeitsstufe		IPX4
	Material des Rahmens		STL
	Max. Reichweite	Assistenz-Modus	100km
		Manueller Modus	Kein Limit
	Abschaltgeschwindigkeit		25km/h
	Geschwindigkeitsstufe des Assistenz		12/15/18/21/25 km/h (Stufe 1-5)
Schaltwerk	Anzahl Gänge		7 (Hinten)
	Marke		Shimano
	Steuerung		Schalten Sie die Gänge, indem Sie den Daumenschalthebel drücken
Motor	Nennleistung/Spannung		250W / 36V
	Max. Ausgangsdrehmoment		45N.M
Batterie	Kapazität/Spannung		13Ah / 36V
	Leistung Kapazität		468Wh
	Aufladezeit		6.5 Stunden
	Schutzsystem		Ja
Bremse	Typ		Hydraulische Scheibenbremse und elektronische Bremse
Bremsscheiben	Außendurchmesser		160mm
	Dick		1.8mm
	Steuerung		In der EU wird das Vorderrad mit der linken Hand und das Hinterrad mit der rechten Hand gebremst; Im Vereinigten Königreich wird das Vorderrad mit der rechten Hand und das Hinterrad mit der linken Hand gebremst;
Reifen	Größe		27.5"x2.1"
	Typ, Material		Luftgummireifen
	Reifendruck		30~45PSI
	Bester Reifendruck		35~40PSI
Anzeige	Größe, Typ		2.6" LCD
Schock-Absorption	Typ		Federgabel mit Lockout
	Federungsweg		80mm
Empfohlene Reiterhöhen			160-195cm

DE

Hinweis: Die Angaben zur maximalen Geschwindigkeit und Reichweite stammen aus dem Eleglic
Die maximale Reichweite wird unter den folgenden Bedingungen erreicht: volle Ladung, 75 kg Lad
konstante Geschwindigkeit von 15 km/h, auf flachen Straßen und ohne starken Wind.
Die tatsächlichen Daten können je nach Straßenbedingungen, Temperatur, Luftfeuchtigkeit, Windgeschwind
igkeit, Gewohnheiten des Fahrers (Häufigkeit von Bremsvorgängen, Geschwindigkeitswechseln usw.) und
Gewicht des Fahrers variieren.

5. Paketliste

Eleglide Pedelec x 1	Benutzerhandbuch x 1	Ladegerät x 1
Pedal x 2 (Links & Rechts)	Werkzeugsatz x 1	Schlüssel x 2
Speichen-Reflektor x 2	Kotflügel vorne x 1	Scheinwerfer x 1

6. Montageanleitung

Schritt 1 Montieren Sie den Lenker

A) Nehmen Sie das Fahrrad heraus und stellen Sie es aufrecht hin.
B) Öffnen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben daran lösen.
C) Setzen Sie den Lenker auf den Vorbau und stellen Sie sicher, dass sich die Vorbauklemme in der Mitte des Lenkers befindet.
D) Schließen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben festziehen.







Schritt 2 Einstellen des Vorbauwinkels

A) Lösen Sie die untere Schraube des Vorbaus.
B) Stellen Sie den Winkel des Vorbaus ein.
C) Ziehen Sie die untere Schraube fest.



Anmerkung:
- Sie brauchen den Vorbauwinkel nicht einzustellen, wenn der Lenker die richtige Höhe für Sie hat.
- Vergewissern Sie sich, dass die untere Schraube fest angezogen ist, um einen lockeren Vorbau und Lenker zu vermeiden.

Schritt 3 Montieren Sie den Scheinwerfer und das vordere Schutzblech

A) Befestigen Sie den Scheinwerfer und das vordere Schutzblech am Gabelbogen.
B) Schieben Sie die Schraube nacheinander durch die Scheinwerferhalterung, die Schutzblechhalterung und den Gabelbogen und ziehen Sie die Schraube fest.
C) Schließen Sie das Scheinwerferkabel an.
D) Befestigen Sie die unteren Halterungen des Schutzblechs an den Gabelunterteilen und ziehen Sie die Schrauben fest, um das Schutzblech zu sichern.









Schritt 4 Montieren Sie das Vorderrad

A) Stellen Sie das Fahrrad auf den Kopf.
B) Lösen Sie den Schnellverschluss des provisorischen Protektors und entfernen Sie den Protektor.
C) Schieben Sie das Rad zwischen die Gabelscheiden, so dass die Achse fest in den Ausfallenden der Gabel sitzen kann (die Schlitze an der Spitze der Gabelblätter).
D) Ziehen Sie die Schrauben auf beiden Seiten der Radnabe fest, um das Rad zu sichern.





DE









Schritt 5 Pedale montieren





Schritt 6 Montieren Sie den Sitz

A) Schieben Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr.
B) Stellen Sie den Sitz auf eine geeignete Höhe ein und fixieren Sie ihn durch Festziehen und Verriegeln des Schnellspanners.





Schritt 7 Installieren Sie den Akku

A) Setzen Sie die Batterie vorsichtig in das Batteriefach ein, bis sie einrastet.



Entfernen der Batterie

A) Stecken Sie den Schlüssel ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um die Batterie zu entriegeln.
B) Nehmen Sie die Batterie vorsichtig aus dem Batteriefach.



Schritt 8 Schalten Sie das Gerät ein

A) Schalten Sie das Display ein. Dann kann es losgehen!

7.Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte



Korrespondenz zwischen Batterieanzeigeleuchten und Batteriestand unter 1C Stromentladung:

Farbe der Anzeigelampe	Batteriestand
Blau	80%-100%
Grün	30%-80%
Rot	0-30%

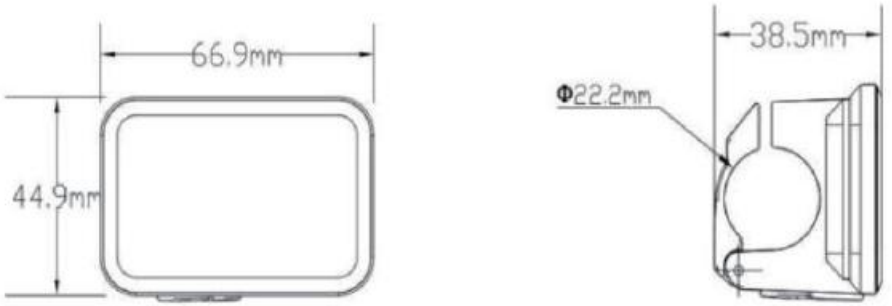
DE

8. LCD-Anzeige Anleitung

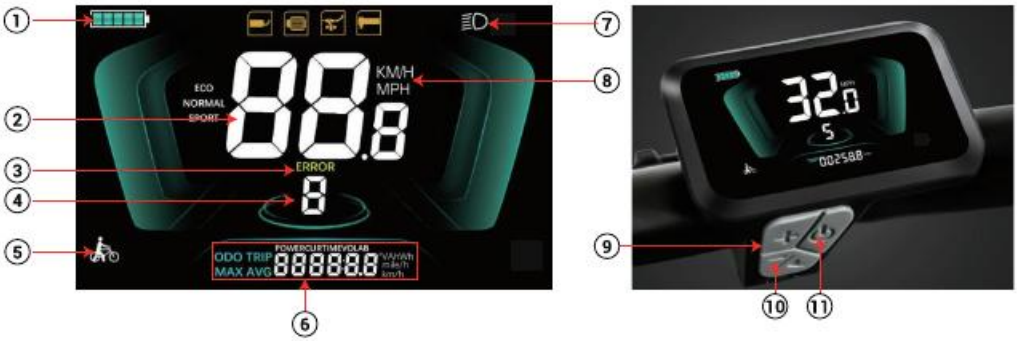
Warnung

1. Bitte unterbrechen Sie die Stromversorgung des Fahrrads, bevor Sie das Gerät abtrennen. Andernfalls kann es zu dauerhaften Schäden am Gerät kommen.
2. Tauchen Sie das Instrument nicht in Wasser ein und reinigen Sie es nicht mit einem Wasserstrahl. Verwenden Sie ein weiches und feuchtes Tuch, um es leicht abzuwischen. Reinigen Sie es nicht mit Reinigungsmitteln, Alkohol, Benzin, Aceton oder anderen ätzenden/flüchtigen Lösungsmitteln.
3. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften für die Entsorgung des Geräts.

Abmessungen



Inhalte auf dem Display



1	Batteriestand	6	Kilometerzähler	8	Geschwindigkeitseinheit
2	Echtzeit-Geschwindigkeit		Wegstrecke	9	Plus
3	Fehlerindikator		Maximale Geschwindigkeit	10	Minus
4	Unterstützungsstufe		Durchschnittliche Geschwindigkeit	11	Ein/Aus
5	Gehmodus	7	Scheinwerfer-Anzeige		

Batteriestandsanzeige

【81% - 100%】 【21% - 40%】

【61% - 80%】 【0% - 20%】

【41% - 60%】

Funktionen und Bedienung

Einschalten/Ausschalten

Drücken Sie lange auf , um das Display ein-/auszuschalten.

Hinweis: *Das Display schaltet sich automatisch aus, wenn Sie das Fahrrad 5 Minuten lang nicht benutzen.*

Licht ein/aus

Drücken Sie lange auf , um den Scheinwerfer ein-/auszuschalten. Die Helligkeit der LCD-Hintergrundbeleuchtung nimmt ab, wenn der Scheinwerfer eingeschaltet wird, und wird wiederhergestellt, wenn der Scheinwerfer ausgeschaltet wird.



Schaltassistenz-Stufen

Drücken Sie kurz oder , um zwischen 5 Unterstützungsstufen zu wechseln, einschließlich 12km/h, 15km/h, 18km/h, 21km/h und 25km/h.









DE

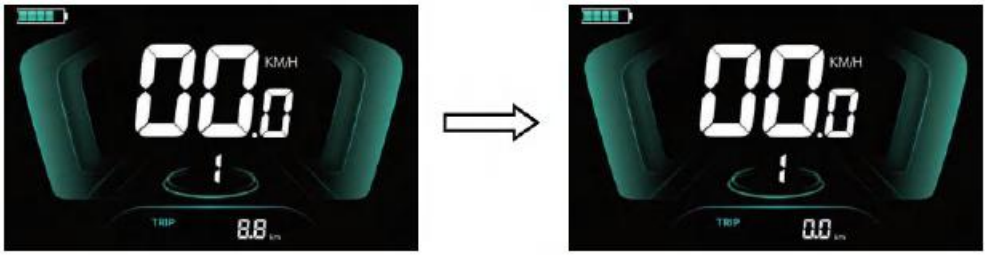
6km/h Gehmodus

Drücken Sie lange auf , um den Gehmodus zu aktivieren, und halten Sie die Taste gedrückt, um im Gehmodus zu bleiben. Der Gehmodus wird deaktiviert, sobald die Taste losgelassen wird.



Löschen von Fahrdaten

Drücken Sie lange auf und für mehr als 2 Sekunden, um die Fahrtdaten zu löschen.



Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Drücken Sie und länger als 2 Sekunden, um die Seite „dE" aufzurufen. Drücken Sie kurz oder , um die Wiederherstellung der Werkseinstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. (dEF-n: Deaktiviert; dEF-y: Aktiviert.)

Wenn die Funktion aktiviert ist, drücken Sie kurz , und dEF-0 erscheint für eine Weile auf dem Bildschirm. Dann beginnt das Gerät mit der Wiederherstellung der Werkseinstellungen. Wenn die Wiederherstellung abgeschlossen ist, wird die „dE"-Seite automatisch verlassen, und es wird wieder die Startseite angezeigt.







Prüfen weiterer Informationen

Wenn das Display eingeschaltet ist, zeigt es standardmäßig die Echtzeitgeschwindigkeit und die Fahrtstrecke an. Drücken Sie kurz auf , um zwischen Reisedistanz, Kilometerzähler, Höchstgeschwindigkeit und Durchschnittsgeschwindigkeit zu wechseln.



Verstecktes Menü

Wenn das Display eingeschaltet ist, drücken Sie die Tasten und länger als 2 Sekunden, um das verborgene Menü aufzurufen.

Drücken Sie dann kurz oder , um zwischen den verschiedenen Menüseiten zu wechseln. Nachdem Sie die gewünschte Seite ausgewählt haben, drücken Sie kurz , um die Einstellung der aktuellen Seite zu aktivieren. Drücken Sie dann kurz oder , um den Parameter auf der aktuellen Seite einzustellen, und drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. Drücken Sie zuletzt lange auf , um das verborgene Menü zu verlassen.

01P : Einstellung der Helligkeit der LCD-Hintergrundbeleuchtung

Drücken Sie kurz oder , um die Helligkeit der LCD-Hintergrundbeleuchtung einzustellen. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. (01: Am dunkelsten; 02: Standard; 03: Am hellsten.)



DE

02P : Umschalten zwischen metrischen und imperialen Einheiten

Drücken Sie kurz , oder , um zwischen metrischen und imperialen Einheiten umzuschalten. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. (00: Metrische Einheit; 01: Imperiale Einheit.)





04P : Einstellung der automatischen Abschaltzeit

Drücken Sie kurz , oder , um die automatische Abschaltzeit zwischen 0 und 60 Minuten einzustellen. Die Standardzeit ist 5 Minuten. 00 bedeutet keine automatische Abschaltzeit. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.



08P : Einstellung der Geschwindigkeitsbegrenzung

Drücken Sie kurz , oder , um das Geschwindigkeitslimit einzustellen. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.



11P : Einstellung der PAS-Empfindlichkeit

Drücken Sie kurz , oder , um die Empfindlichkeit der Tretunterstützung zwischen 1-24 einzustellen. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.



12P : Einstellung der PAS-Intensität

Drücken Sie kurz , oder , um die Empfindlichkeit der Tretunterstützung zwischen 0 und 5 einzustellen. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. (0: Geringste Intensität; 5: Höchste Intensität.)



16P : ODO entfernen

Drücken Sie kurz , oder , um die ODO-Entfernung zu aktivieren oder zu deaktivieren. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. (00: Deaktiviert; 01: Aktiviert.)



19P : Einschalt-Passwort-Einstellung

Drücken Sie kurz , oder , um die Einstellung des Einschaltkennworts zu aktivieren oder zu deaktivieren. Das Standardpasswort lautet 1212. Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern. (PSd-n: Deaktiviert; PSd-y: Aktiviert.)



Deaktiviert



Aktiviert

Wenn die Kennworteinstellung aktiviert ist, drücken Sie kurz , um mit der Kennworteinstellung zu beginnen. Drücken Sie kurz , oder , um die aktuell blinkende Ziffer in die gewünschte Zahl zu ändern, und drücken Sie dann kurz , um zur nächsten Ziffer zu gelangen. Nachdem Sie die vier Ziffern der Reihe nach eingestellt haben, drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.

DE



Fehlerverfolgung



Fehlercodes	Verursacht	Lösung
E01	Der Motor ist phasenverschoben.	a.Tauschen Sie den Motor aus; b.Ersetzen Sie die Steuerung; c.Überprüfen Sie das Motorkabel;
E02	Problem mit dem Bremshebel;	a.Überprüfen Sie das Bremskabel; b.Ersetzen Sie den Bremshebel; c.Ersetzen Sie das Steuergerät;
E04, E80	Kommunikationsfehler zwischen dem Display und der Steuerung;	a.Ersetzen Sie das Display; b.Ersetzen Sie die Steuerung; c.Überprüfen Sie das Kommunikationskabel;
E08	Unterspannungsfehler;	a.Laden Sie die Batterie auf; b.Ersetzen Sie die Batterie; c.Ersetzen Sie das Steuergerät; d.Ersetzen Sie das Display;
E10	Fehler in der Steuerung;	a.Ersetzen Sie das Steuergerät; b.Ersetzen Sie den Steuerbus;
E40	Anomalie des Motorhallsignals;	a.Den Motor austauschen; b.Ersetzen Sie das Motoradapterkabel; c.Ersetzen Sie das Steuergerät;

9. App-Leitfaden

Ihr Eleglide-Bike kann mit einer App gesteuert werden, die auf Apple iOS (11.0+) und Android-Geräten (5.0+) verfügbar ist.
Weitere Funktionen können über die App überprüft und aktiviert werden, z. B. das Einstellen des Fahrradschloss-Codes und das Ändern der Geschwindigkeitseinheit.
Um die App herunterzuladen, scannen Sie bitte den QR-Code mit Ihrem Apple/Android-Gerät oder suchen Sie im App-Store nach "Eleglide".

Um Ihr Eleglide-Bike über die App zu steuern, müssen Sie ein Passwort eingeben. Das Standard-Passwort lautet 000000.

ANDROID APP ON Google play

Available on the App Store

10. Wartung

DE

Reinigung

Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch, um den Mainframe sauber zu wischen. Schwer zu entfernende Verschmutzungen können Sie mit einer Zahnbürste und Zahnpasta schrubben und dann mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen. Waschen Sie Ihren pedelec nicht mit Alkohol, Benzin, Aceton oder anderen ätzenden/flüchtigen Lösungsmitteln. Diese Substanzen können das Aussehen und die innere Struktur des pedelecs beschädigen. Weichen Sie das Fahrrad nicht ein und waschen Sie es nicht mit einem Hochdruckreiniger oder Schlauch.

Lagerung

A) Fahrrad

1. Setzen Sie das E-Rad nicht über einen längeren Zeitraum direkter Sonneneinstrahlung oder Regen aus und vermeiden Sie es, es bei hohen Temperaturen zu lagern. Es ist besser, das Fahrrad an einem trockenen und sicheren Ort bei einer Temperatur von 0°C-25°C zu lagern.
2. Vermeiden Sie korrosive Gase, um chemische Korrosion und Schäden an den elektrischen Teilen und lackierten Oberflächen zu vermeiden, die zu Betriebsstörungen und Unfällen führen können.
3. Bewahren Sie es nicht in einer explosiven oder entflammbaren Umgebung oder in der Nähe von entflammbaren Flüssigkeiten auf.

B) Lithium-Ionen-Akku

1. Laden Sie den Akku nach jeder Fahrt auf und vermeiden Sie eine vollständige Entleerung des Akkus. Denn eine völlige Entleerung des Akkus kann zu dauerhaften Schäden an der Batterie führen. Lassen Sie den Lithium-Ionen-Akku niemals über einen längeren Zeitraum entladen. Wenn die Spannung der Zelle aufgrund von Selbstentladung unter den zulässigen Grenzwert fällt, führt dies zu Schäden. Um eine maximale Lebensdauer zu gewährleisten, sollten Sie den Akku mit bis zu 50% der maximalen Kapazität aufladen.
2. Bitte versuchen Sie, nicht in geschlossenen Räumen zu laden. Laden Sie den Akku niemals in einer explosiven oder entflammbaren Umgebung oder in der Nähe von entflammbaren Flüssigkeiten. Laden Sie den Akku nicht auf einem brennbaren Untergrund, wie z.B. Papier, Textilien usw., wenn der Akku aus dem Fahrzeug ausgebaut ist. Laden Sie es an einem sicheren Ort auf, fern von brennbaren Gegenständen.
3. Laden Sie niemals einen Akku, der bereits beschädigt ist oder ausläuft.
4. Laden Sie den Akku nicht zu lange auf. Beenden Sie den Ladevorgang, wenn er voll ist.
5. Laden oder entladen Sie den Akku bei einer Temperatur von 0~45°C.
6. Es ist besser, den Akku in einem Raum bei 20°C~25°C zu lagern, wenn er für längere Zeit nicht benutzt wird. (Bei einer Temperatur von 25°C ist die Reichweite und Leistung des Akkus am besten. Aber die Verwendung bei einer Temperatur unter 0°C kann die Laufleistung und die Leistung verringern)
7. Lagern Sie den Akku nicht bei einer zu hohen oder zu niedrigen Temperatur.
8. Die Luftfeuchtigkeit am Lagerort sollte 60±25%RH betragen. Am Arbeitsplatz sollte die Luftfeuchtigkeit 5~85%RH betragen.
9. Durchbohren Sie den Akku nicht, schlagen Sie nicht auf ihn ein und lassen Sie ihn nicht abstürzen.
10. Versuchen Sie nicht, die alte oder beschädigte Batterie zu zerlegen oder sie wegzuwerfen. Bringen Sie es zu einer professionellen Batterierecyclinganlage in Ihrer Nähe.

C) Andere Teile

Kopfsätze	Entfernen, reinigen und schmieren Sie die Felgen jährlich. Ersetzen Sie sie bei Bedarf.
Gelenke	Überprüfen Sie ständig alle Muttern, Schrauben und Schnellspanner auf festen Sitz.
Bremsen	Schmieren Sie die Bremsseile monatlich leicht mit Öl. Überprüfen Sie die Einstellung und tauschen Sie die Bremsteile (Klötze, Backen, Beläge) rechtzeitig aus, wenn sie abgenutzt sind. Die Kabel müssen ersetzt werden, wenn sie beschädigt/defekt sind.
Vorderradaufhängung Gabel	Überlassen Sie es den Experten.
Bereifung	Prüfen Sie regelmäßig auf Schäden, Abnutzung, Schnitte und Luftlecks.
Radnaben	Schmieren Sie die Nabenlager monatlich. Überprüfen Sie die Konen und passen Sie sie gegebenenfalls an, damit die Naben nicht an den Gabeln reiben.
Pedale	Schmieren Sie die Lager und prüfen Sie, ob sie fest sitzen.
Kurbeln	Schmieren Sie die Lager monatlich (es sei denn, Sie haben eine wartungsfreie Mittelkonsole an Ihrem Fahrrad montiert). Prüfen Sie, ob alle Teile der Mittelkonsole richtig angezogen sind.
Kette	Nehmen Sie ihn ab und reinigen Sie ihn alle 6 Monate. Die Kette muss sauber, aber nicht trocken sein.
Felgen	Prüfen Sie regelmäßig, ob die Räder fest und sicher sitzen. Die Felgen sollten vor Öl, Wachs, Fett, Klebstoff usw. geschützt werden. Prüfen Sie, ob die Speichen locker sind oder fehlen.
Ritzel	Reinigen Sie sie regelmäßig nach Bedarf und fetten Sie sie leicht ein. Stellen Sie den Umwerfer und das Schaltwerk so ein, dass sie reibungslos funktionieren.
Sattel und Sattelstütze	Prüfen Sie, ob die Schrauben, Muttern und Schnellspanner fest angezogen sind.
Kickstand	Reinigen und fetten Sie ihn jährlich leicht ein.

⚠ ***Achtung:*** *Achten Sie beim Schmieren darauf, dass das Schmiermittel nicht auf die Bremsscheiben und -beläge gelangt. Andernfalls kann die Bremsanlage nicht funktionieren. Das Fahren mit einem defekten Radlager kann dazu führen, dass sich die Achse/Nabe/Spindel durch Reibung und Hitze verschweißt, wodurch das Rad blockiert und Sie durchdrehen. Wahrscheinlicher ist, dass sich das Metall durch die Reibung abnutzt und das Rad/die Nabe locker wird. Ersetzen Sie verschlissene/beschädigte Teile rechtzeitig, z. B. Innen- und Außenreifen, Bremssätze usw.*

10. Fehlersuche

DE

Bitte prüfen Sie die folgenden Probleme und Lösungen, bevor Sie das Produkt an die zuständigen Reparaturstellen senden.

Problem	Mögliche Ursachen	Lösung
Das Display funktioniert nicht oder das Fahrzeug lässt sich nicht einschalten.	a. Keine Stromzufuhr; b. Das Stromkabel ist nicht richtig oder nicht fest eingesteckt; c. Das Display ist beschädigt; d. Durchgebrannter Controller oder Wasserschaden;	a. Laden Sie den Akku auf; b. Schließen Sie das Stromkabel wieder richtig und fest an; c. & d. Wenden Sie sich an den Wiederverkäufer;
Das Frontlicht funktioniert nicht.	a. Das Kabel ist nicht richtig eingesteckt; b. Sie ist beschädigt;	a. Schließen Sie das Kabel richtig an; b. Kontaktieren Sie den Wiederverkäufer;
Der Akku lässt sich nicht aufladen.	a. Das Ladegerät ist nicht richtig eingesteckt; b. Sie liegt außerhalb des empfohlenen Temperaturbereichs; c. Der Akku wird unter der Nennspannung geladen; d. Sie ist beschädigt;	a. Schließen Sie es richtig an und laden Sie es wieder auf; b. Laden Sie es bei einer angemessenen Temperatur auf; c. Laden Sie es unter Nennspannung auf; d. Kontaktieren Sie den Wiederverkäufer;
Unzureichender Reitabstand	a. Der Akku ist nicht vollständig aufgeladen; b. Niedriger Reifendruck; c. Häufiges Bremsen; d. Alterung der Batterie oder nachlassende Batteriekapazität; e. Niedrige Umgebungstemperatur;	a. Laden Sie den Akku vollständig auf; b. Prüfen Sie den Reifendruck vor jeder Benutzung; c. Entwickeln Sie gute Fahrgewohnheiten; d. & e. Das ist normal;
Der Motor funktioniert nicht.	a. Der Bremshebel lässt sich nicht richtig zurückstellen; b. Das Stromkabel ist nicht richtig eingesteckt; c. Niedrige Batteriespannung ; d. Der Sensor oder Controller ist ineffizient;	a. Stellen Sie den Bremshebel ein; b. Schließen Sie das Stromkabel richtig an; c. Laden Sie die Batterie vollständig auf; d. Wenden Sie sich an den Wiederverkäufer;

⚠ ***Achtung:*** *Wenn andere Fehler auftreten und Sie keine Lösung in der obigen Tabelle finden können, wenden Sie sich bitte an den Händler, um das Problem zu lösen. Alle anderen Wartungs- und Reparaturarbeiten, die mit professionellen Werkzeugen und Techniken durchgeführt werden müssen, sollten von einem qualifizierten Fahrradmechaniker durchgeführt werden, der vom Hersteller oder dem Wartungszentrum benannt wurde.*

12. Garantie

Eleglide bietet einen einfachen, zuverlässigen und effizienten Service für alle Produkte, die unter unsere Garantie fallen. In der folgenden Tabelle finden Sie die Garantiezeiten für verschiedene Produkte und Zubehörteile ab dem Kaufdatum.

Unsere Distributoren, Partner, Verkäufer und Wiederverkäufer sollten ihren Kunden direkt After-Sale-Services anbieten. Wenn Ihr Eleglide-Produkt ein Problem mit der Garantie hat, wenden Sie sich bitte an den Verkäufer, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sollten alle relevanten Bestellinformationen wie Bestellnummern, Rechnungen, Quittungen usw. vorlegen.

Modell	Komponenten	Garantie
T2	Rahmen	3 Jahre
	Vordergabel	1 Jahr
	Controller	1 Jahr
	Motor	1 Jahr
	Ladegerät	1 Jahr
	Batterie	6 Monate
	Anzeige	6 Monate
	Kettenrad	6 Monate
	Freilauf	6 Monate
	Bremse Montage	6 Monate
	Daumenschalthebel	6 Monate
	Schaltwerk	6 Monate
	Kickstand	3 Monate
	Frontleuchte	6 Monate
	Pedal	3 Monate
	Andere	14 Tage

Garantie-Prozess

- Die Käufer müssen einen ausreichenden Kaufnachweis erbringen.
- Um einen Garantieanspruch geltend zu machen, muss eine Beschreibung des Mangels vorgelegt werden.
- Ein sichtbarer Nachweis des Mangels muss zusammen mit der Seriennummer des Artikels (falls vorhanden) vorgelegt werden.
- Eleglide muss dokumentieren, was passiert, wenn die Käufer Probleme mit den Produkten haben.
- Möglicherweise müssen Sie einen Artikel zur Qualitätskontrolle zurücksenden.
- Wenn Sie das defekte Produkt zurücksenden, sollten Sie es in der Originalverpackung oder in der vom Händler genehmigten Verpackung aufbewahren.

DE

Gültiger Kaufnachweis

- Die Bestellnummer Ihres Online-Kaufs bei einem autorisierten Eleglide-Händler;
- Verkaufsrechnung;
- Datierter Kaufbeleg von einem autorisierten Eleglide-Händler;

Hinweis: *Für die Bearbeitung eines Garantieanspruchs kann mehr als eine Art von Kaufnachweis erforderlich sein (z. B. der Eingang einer Überweisung und die Bestätigung der Adresse, an die der Artikel ursprünglich geliefert wurde).*

Die Garantie erlischt in den folgenden Fällen:

- Das Produkt befindet sich außerhalb der Garantiezeit.
- Das Produkt ist verloren gegangen oder gestohlen worden.
- Das Produkt ist kostenlos oder gratis.
- Das Produkt wirdauf ungeeignete Weise oder unter ungeeigneten Bedingungenverwendet, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: Stürze, extreme Temperaturen, Wasser, unsachgemäße Bedienung.
- Das Produkt befindet sich nicht in seinem ursprünglichen Zustand, z.B. durch Modifikationen.
- Das Produkt wurde in Kombination mit Zubehör verwendet, das nicht mit dem Produkt kompatibel ist.
- Die Käufer haben keinen ausreichenden Nachweis für den Kauf der Produkte.
- Auf dem Produkt wurde eine nicht unterstützte Software oder Firmware installiert.
- Bei Schäden, die durch den Kunden verursacht wurden, ist der Kunde für die Kosten der Reparatur und des Versands verantwortlich.
- Die persönlichen Gegenstände der Kunden werden anstelle der Eleglide-Produkte an Eleglide

13. Erklärungen zur Einhaltung der Vorschriften

CE	Dieses Produkt entspricht den EN15194-Normen der Europäischen Gemeinschaft.
UK CA	Dieses Produkt entspricht den geltenden Anforderungen für Produkte, die in Großbritannien verkauft werden.
	Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt recycelt werden kann.
	Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Das Produkt muss an getrennten Sammelstellen für die Wiederverwertung und das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden.
	Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt in der Verpackung leicht beschädigt werden kann, wenn es fallen gelassen oder unachtsam behandelt wird. Der Inhalt ist zerbrechlich!
	Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt vor Regen geschützt und in trockenen Räumen aufbewahrt werden sollte.
	Das Warnzeichen weist auf ein potenzielles Risiko, eine Gefahr, ein Hindernis oder einen Zustand hin, der besondere Aufmerksamkeit erfordert.

SK

* Pred prvým použitím si pozorne prečítajte návod na obsluhu!

Obsah

1. 1. Upozornenie
2. 2. Varovanie
3. 3. Schéma
4. 4. Špecifikácie
5. 5. Zoznam balenia
6. 6. Návod na montáž
7. 7. Pokyny k kontrolke batérie
8. 8. Návod k LCD displeju
9. 9. Sprievodca aplikáciou
10. 10. Údržba
11. 10. Riešenie problémov
12. 12. Záruka
13. 13. Vyhlásenia o zhode

1. Upozornenie

Pred prvou jazdou si tento návod pozorne prečítajte. Zoznámte sa so svojím novým pedelecom, aby ste počas jazdy dosiahli najlepší výkon, komfort a bezpečnosť. Prvú jazdu absolvujte v bezpečnom a kontrolovanom prostredí, mimo áut, prekážok a ďalších cyklistov. Dodržiavajte miestne dopravné predpisy, používajte vhodnú prilbu a pred jazdou skontrolujte povinnú výbavu vyžadovanú pre používanie na verejných komunikáciách. Výrobok je určený len na osobné, nie komerčné použitie. Návod si uschovajte.

2. Varovanie

Pred každým nabíjaním skontrolujte nabíjačku, kábel a konektor; poškodenú nabíjačku nepoužívajte. Nabíjanie v interiéri sa neodporúča. Pred jazdou skontrolujte tlak pneumatík, pevné upevnenie kolies a riadidiel, svetlá, odrazky a minimálne zasunutie sedlovky. Na mokrej vozovke je brzdná dráha dlhšia.

Brzdite preto skôr. Pri núdzovom brzdení najprv použite pravú ručnú brzdu pre zadné koleso ľavú brzdu, najmä pri vysokej rýchlosti. Náhle zablokovanie predného kolesa môže spôsobiť pád. Vyhýbajte sa mlákam, blatu, vode, snehu a ľadu; bicykel nepoužívajte v daždi, búrke ani snežení. Navlhnutie elektrických častí (riadenie, motor, batéria) môže spôsobiť neopraviteľné poškodenie alebo výbuch batérie. Bicykel smie používať len dospelá osoba; nevozte cestujúcich. Nie je to hračka. Nevykonávajte úpravy bicykla; za následky vlastných úprav zodpovedáte vy.

3. Schéma



A. Riadidlá s displejom	B. Nastaviteľný predstavec	C. Svetlomet
D. Odpružená vidlica s aretáciou	E. Blatník	F. Koleso
G. Brzda	H. Odrazka výpletu	I. Pedál
J. Reťaz	K. Prehadzovač	L. Motor
M. Nosič so zadným svetlom	N. Sedlo	O. Batéria



1. Rukoväť	2. Brzdová páka	3. Displej s tlačidlami
4. Zvonček	5. Radiaca páka	





A. 71.1″	B. 46.1″-47.2″	C. 45.3″
D. 32.7″	E. 43.3″	F. 19.5″
G. 22.4″	H. 27.5″	I. 28″
J. 17.5″	K. 53°	L. 26″
M. 15″	N. 22″	O. 69°

4. Špecifikácie

Základné špecifikácie	T2
Model	T2
Veľkosť rámu	27.5″x17.5″
Rozmery rozloženého bicykla	1800x670x1100mm
Šírka riadidiel	660mm
Čistá hmotnosť	27.9kg
Trieda vodotesnosti	IPX4
Materiál rámu	STL
Dojazd - asistenčný režim	100km
Dojazd - manuálny režim	Bez obmedzenia
Rýchlosť vypnutia asistencie	25km/h
Stupne rýchlosti asistencie	12/15/18/21/25 km/h (stupeň 1-5)
Prehadzovač - počet prevodov	7 (vzadu)
Prehadzovač - značka	Shimano
Motor - menovitý výkon/napätie	250W / 36V
Motor - max. výstupný krútiaci moment	45N.M
Batéria - kapacita/napätie	13Ah / 36V
Batéria - energetická kapacita	468Wh
Batéria - čas nabíjania	6.5 hodín
Brzda - typ	Hydraulická kotúčová brzda a elektronická brzda
Brzdový kotúč - priemer/hrúbka	160mm / 1.8mm
Pneumatiky - veľkosť	27.5″x2.1″
Pneumatiky - tlak / najlepší tlak	30~45PSI / 35~40PSI
Displej	2.6″ LCD
Odpruženie	Odpružená vidlica s Lockout; 80mm
Odporúčaná výška jazdca	160-195cm

Poznámka: Údaje o maximálnej rýchlosti a dojazde pochádzajú z laboratória Eleglide. Maximáln
bol dosiahnutý pri plnom nabití, zaťažení 75 kg, 26 °C, stálej rýchlosti 15 km/h, na rovnej ceste a bez silného vetra. Skutočné údaje sa môžu líšiť podľa cesty, teploty, vlhkosti, vetra, návykov jazdca a hmotnosti.

5. Zoznam balenia

Elektrobicykel Eleglide x 1	Používateľská príručka x 1	Nabíjačka x 1
Pedál x 2 (ľavý a pravý)	Sada náradia x 1	Kľúč x 2
Odrazka výpletu x 2	Predný blatník x 1	Svetlomet x 1

6.



ritt 1 Montieren Sie den Lenker

ehmen Sie das Fahrrad heraus und stellen Sie es aufrecht hin.
ffnen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben daran lösen.
etzen Sie den Lenker auf den Vorbau und stellen Sie sicher, dass sich die Vorbauklemme in der
e des Lenkers befindet.
chließen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben festziehen.



ziehen Sie die untere Schraube fest.



Krok 3: Namontujte svetlomet a predný blatník. Svetlomet a blatník pripevnite k oblúku vidlice; veďte cez držiak svetlometu, držiak blatníka a oblúk vidlice a utiahnite. Pripojte kábel svetlometu. Spodné držiaky blatníka upevnite k dolným častiam vidlice.

Krok 4: Namontujte predné koleso. Bicykel otočte hore nohami. Odstráňte dočasnú ochranu, vložte koleso medzi nohy vidlice tak, aby os sedela vo výpadkoch, a dotiahnite matice na oboch stranách náboja.

die Schrauben fest, um das Schutzblech zu sichern.









ritt 4 Montieren Sie das Vorderrad

tellen Sie das Fahrrad auf den Kopf.

ösen Sie den Schnellverschluss des provisorischen Protektors und entfernen Sie den Protek-










chritt 5 Pedale montieren




K

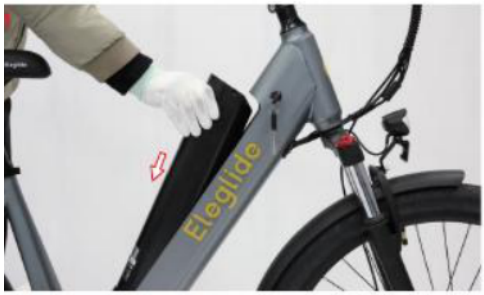
K
rychloupínacom.

ıritt 6 Montieren Sie den Sitz

chieben Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr.
tellen Sie den Sitz auf eine geeignete Höhe ein und fixieren Sie ihn durch Festziehen und
iegeln des Schnellspanners.




Krok 7: Vložte batériu. Batériu opatrne zasúvajte do priestoru batérie, kým nezacvakne.





Entfernen der Batterie

A) Stecken Sie den Schlüssel ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um die Batterie zu entriegeln.
B) Nehmen Sie die Batterie vorsichtig aus dem Batteriefach.





Schritt 8 Schalten Sie das Gerät ein

A) Schalten Sie das Display ein. Dann kann es losgehen!

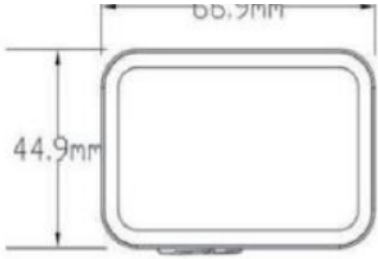
7.Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte

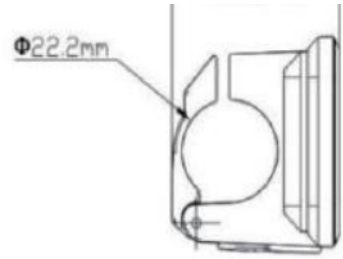
Farba kontrolky	Stav batérie
Modrá	80%-100%
Zelená	30%-80%
Červená	0-30%

8. Návod k LCD displeju

Varovanie
1. Pred odpojením prístroja vypnite napájanie bicykla, inak môže dôjsť k trvalému poškodeniu.
2. Prístroj neponárajte do vody a nečistite prúdom vody. Utierajte mäkkou vlhkou handričkou; nepoužívajte čistiace prostriedky, alkohol, benzín, acetón ani iné žieravé/prchavé rozpúšťadlá.
3. Pri likvidácii dodržujte miestne predpisy.

Rozmery: 66.9mm x 44.9mm; priemer objímky Φ22.2mm; hĺbka 38.5mm.





Inhalte auf dem Display





Ukazovatele displeja: 1 Stav batérie; 2 Aktuálna rýchlosť; 3 Indikátor chyby; 4 Stupeň asistencie chôdze; 6 ODO/TRIP, maximálna a priemerná rýchlosť; 7 Indikátor svetlometu; 8 Jednotka rýchlosti; 9 Plus; 10 Mínus; 11 Zap./Vyp.

Indikácia batérie: 81%-100%, 61%-80%, 41%-60%, 21%-40%, 0%-20%.

Funkcie: Dlhým stlačením tlačidla Zap./Vyp. displej zapnete/vypnete. Po 5 minútach nečinnosti sa automaticky vypne. Dlhým stlačením tlačidla Plus zapnete/vypnete svetlomet. Po zapnutí svetla sa podsvietenie LCD stlmí.



ücken Sie kurz oder , um zwischen 5 Unterstützungsstufen zu wechseln, einschließ
:m/h, 18km/h, 21km/h und 25km/h.







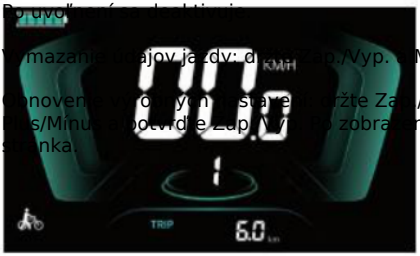


SK

Stupne asistencie: krátkym stlačením Plus alebo Mínus prepínate 5 stupňov: 12km/h, 15km/h, 1
21km/h a 25km/h.

Gehmodus zu bleiben. Der Gehmodus wird deakti

Režim chôdze 6km/h: dlhým stlačením Mínus aktivujte režim; držte tlačidlo stlačené, aby zostal aktívny.
Po uvo



Vymazanie údajov jazdy: d Zap./Vyp. a Mínus dlhšie než 2 sekundy.

Obnovenie pôvodných nastavení: Držte Zap./Vyp. a Plus dlhšie než 2 sekundy, vyberte dEF-y pomocou Plus/Mínus a potvrďte Zap./Vyp. Po zobrazení dEF-0 sa obnovenie spustí; potom sa zobrazí úvodná stránka.





Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Drücken Sie und länger als 2 Sekunden, um die Seite „dE" aufzurufen. Drücken Sie kurz oder um die Wiederherstellung der Werkseinstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. (dEF-n: Deaktiviert; d Aktiviert.)

Wenn die Funktion aktiviert ist, drücken Sie kurz , und dEF-0 erscheint für eine Weile auf dem Bildsch Dann beginnt das Gerät mit der Wiederherstellung der Werkseinstellungen. Wenn die Wiederherstellung abgeschlossen ist, wird die „dE"-Seite automatisch verlassen, und es wird wieder die Startseite angezeigt.





Ďalšie informácie: po zapnutí displej štandardne zobrazuje aktuálnu rýchlosť a TRIP. Krátkym st
Zap./Vyp. prepínate TRIP, ODO, maximálnu a priemernú rýchlosť.

Skryté menu: pri zapnutom displeji držte Plus a Mínus viac ako 2 sekundy. Plus/Mínus prepína stránky;
Zap./Vyp. otvorí a uloží parameter; dlhým stlačením Zap./Vyp. menu opustíte.

01P - jas podsvietenia LCD: 01 najtmavší, 02 štandardný, 03 najsvetlejší.



Sie die gewünschte Seite ausgewählt haben, drücken S
aktivieren. Drücken Sie dann kurz oder , um de
drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.
gene Menü zu verlassen.

01P : Einstellung der Helligkeit der LCD-Hintergrundbe

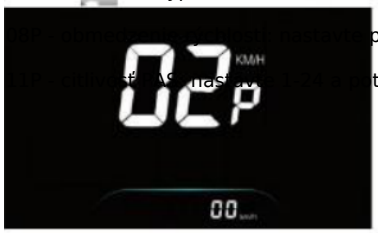
Drücken Sie kurz oder , um die Helligkeit der L
kurz , um die Einstellung zu speichern. (01: Am dur



SK

02P - metrické/imperiálne jednotky: 00 metrické, 01 imperiálne.

04P - čas automatického vypnutia: nastavte 0 až 60 minút; štandard je 5 minút, 00 znamená bez automatického vypnutia.





04P : Einstellung der automatischen Abschaltzeit

Drücken Sie kurz oder , um die automatische Abschaltzeit zwischen 0 und 60 Min
Die Standardzeit ist 5 Minuten. 00 bedeutet keine automatische Abschaltzeit. Drücken Sie
Einstellung zu speichern.



8P : Einstellung der Geschwindigkeitsbegren:

rücken Sie kurz oder , um das Gesch



1P : Einstellung der PAS-Empfindlichkeit

rücken Sie kurz oder , um die Empfindl
rücken Sie kurz , um die Einstellung zu spei



12P - intenzita PAS: nastavte 0-5; 0 je najnižšia a 5 najvyššia intenzita.

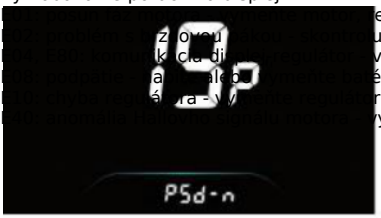
16P - vymazanie ODO: 00 deaktivované, 01 aktivované.





Sledovanie chýb

Vyhľadávanie porúch na displeji



Deaktiviert



Aktiviert



ou dostupnou pre Apple iOS (11.0+) a Android (5.0+). V
lšie funkcie, napríklad kód zámku bicykla a jednotku
alebo v obchode s aplikáciami vyhľadajte „Eleglide“. Pre
›redvolené heslo je 000000.

10. Údržba

Čistenie
Hlavný rám utierajte mäkkou vlhkou handričkou. Ťažké nečistoty odstráňte zubnou kefkou a pastou a potom očistite vlhkou handričkou. Nepoužívajte alkohol, benzín, acetón ani žieravé/prchavé rozpúšťadlá. Bicykel nenamáčajte ani neumývajte vysokotlakovým čističom alebo hadicou.

Skladovanie bicykla
Chráňte bicykel pred dlhým slnkom, dažďom a vysokými teplotami; skladujte ho v suchu a bezpečí pri 0°C-25°C. Vyhnite sa korozívnym plynom a výbušnému alebo horľavému prostrediu.

Lítium-iónová batéria

Skladovanie lítium-iónovej batérie
1. Po každej jazde batériu nabite a zabráňte úplnému vybitiu. Pri dlhšom nepoužívaní ju nenechávajte úplne vybitú; pre životnosť ju nabite približne na 50% maximálnej kapacity.
2. Nenabíjajte v uzavretom, výbušnom či horľavom priestore ani na horľavom podklade. Nabíjajte na bezpečnom mieste mimo horľavín.
3. Nenabíjajte poškodenú alebo vytekajúcu batériu a nenechávajte ju nabíjať príliš dlho; po plnom nabití nabíjanie ukončite.
4. Nabíjajte/vybíjajte pri 0-45°C. Pri dlhom skladovaní je vhodných 20°C-25°C; pri teplotách pod 0°C môže klesnúť dojazd a výkon.
5. Batériu neprepichujte, neudierajte do nej, nerozoberajte ju a nevyhadzujte ju. Odovzdajte ju na odbornú recykláciu.

Údržba ostatných častí

Údržba ostatných častí
Hlavové zloženie: raz ročne vyčistite a premažte; podľa potreby vymeňte. Kĺby: pravidelne kontrolujte pevnosť matíc, skrutiek a rýchloupínačov. Brzdy: mesačne jemne mažte brzdové laná, kontrolujte nastavenie a včas vymeňte opotrebované diely; poškodené káble vymeňte. Vidlicu zverte odborníkovi. Pneumatiky kontrolujte na poškodenie, opotrebovanie, rezy a úniky. Náboje mesačne mažte; pedále a kľuky kontrolujte a mažte. Reťaz zložte a čistite každých 6 mesiacov, musí byť čistá, nie suchá. Kontrolujte ráfiky, výplet, pastorky, sedlo, sedlovku a stojan.

Pozor: Mazivo sa nesmie dostať na brzdové kotúče ani doštičky. Opotrebované alebo poškodené diely, napr. plášte, duše a brzdové súpravy, včas vymeňte.

10. Riešenie problémov

Pred odoslaním výrobku do servisu skontrolujte:
• Displej/vozidlo sa nezapne: nabite batériu; pevne pripojte napájací kábel; pri poškodenom displeji, regulátore alebo poškodení vodou kontaktujte predajcu.
• Predné svetlo nefunguje: správne pripojte kábel; pri poškodení kontaktujte predajcu.
• Batéria sa nenabíja: správne pripojte nabíjačku; nabíjajte pri vhodnej teplote a menovitom napätí; pri poškodení kontaktujte predajcu.
• Nedostatočný dojazd: batériu úplne nabite, kontrolujte tlak pneumatík; časté brzdenie, starnutie batérie a nízka teplota dojazd znižujú.
• Motor nefunguje: skontrolujte návrat brzdovej páky, pripojenie kábla a napätie batérie; pri chybe snímača/regulátora kontaktujte predajcu.

12. Záruka

Eleglide poskytuje jednoduchý, spoľahlivý a efektívny servis. Pri záručnom probléme kontaktujte predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili, a predložte číslo objednávky, faktúru alebo doklad o kúpe.

Záručné lehoty T2: rám 3 roky; predná vidlica, regulátor, motor a nabíjačka 1 rok; batéria, displej, prevodník, voľnobeh, montáž bŕzd, palcový radený ovládač, prehadzovač a predné svetlo 6 mesiacov; stojan a pedál 3 mesiace; ostatné 14 dní.

Záruka zaniká napríklad po uplynutí lehoty, pri strate/krádeži, nevhodnom používaní, páde, extrémnych teplotách, vode, úpravách, nekompatibilnom príslušenstve, neautorizovanom softvéri/firmvéri alebo bez platného dokladu o kúpe.

Komponent	Záruka
Rám	3 roky
Predná vidlica; regulátor; motor; nabíjačka	1 rok
Batéria; displej; reťazové koleso; voľnobeh; brzda; radenie; prehadzovač; predné svetlo	6 mesiacov
Stojan; pedál	3 mesiace
Ostatné	14 dní

Proces záruky: Predložte dostatočný doklad o kúpe a opis závady s viditeľným dôkazom a sériovým číslom (ak existuje). Na kontrolu kvality môže byť potrebné výrobok vrátiť v originálnom alebo predajcom schválenom obale.

Platný doklad o kúpe

Číslo objednávky online nákupu u autorizovaného predajcu Eleglide; predajná faktúra; datovaný doklad o kúpe od autorizovaného predajcu.

Záruka zaniká, ak je výrobok mimo záručnej doby, bol stratený alebo odcudzený, bol poskytnutý bezplatne, používal sa nevhodne alebo v nevhodných podmienkach (vrátane pádu, extrémnych teplôt, vody a nesprávnej obsluhy), bol upravený, používaný s nekompatibilným príslušenstvom, ak nebol predložený dostatočný doklad o kúpe, bol nainštalovaný nepodporovaný softvér alebo firmvér, alebo ak škodu spôsobil zákazník. Osobné veci zákazníka odoslané namiesto výrobku Eleglide nenahrádza spoločnosť Eleglide.

13. Vyhlásenia o zhode

Vyhlásenia o zhode
Tento výrobok spĺňa normy EN15194 Európskeho spoločenstva a platné požiadavky pre výrobky predávané v Spojenom kráľovstve. Symbol recyklácie označuje recyklovateľný výrobok. Prečiarknutý kontajner znamená, že výrobok nepatrí do komunálneho odpadu, ale musí byť odovzdaný na oddelené zberné miesto pre elektrické a elektronické zariadenia. Symbol pohára upozorňuje na krehký obsah; dáždnik znamená chrániť pred dažďom a skladovať v suchu; výstražný znak označuje riziko vyžadujúce osobitnú pozornosť.

13. Vyhlásenia o zhode

Vyhlásenia o zhode
Tento výrobok spĺňa normy EN15194 Európskeho spoločenstva a platné požiadavky pre výrobky predávané v Spojenom kráľovstve. Symbol recyklácie označuje recyklovateľný výrobok. Prečiarknutý kontajner znamená, že výrobok nepatrí do komunálneho odpadu, ale musí byť odovzdaný na oddelené zberné miesto pre elektrické a elektronické zariadenia. Symbol pohára upozorňuje na krehký obsah; dáždnik znamená chrániť pred dažďom a skladovať v suchu; výstražný znak označuje riziko vyžadujúce osobitnú pozornosť.

HU

* * Az első használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót!

Tartalomjegyzék

1. 1. Megjegyzés
2. 2. Figyelmeztetés
3. 3. Ábra
4. 4. Műszaki adatok
5. 5. Csomag tartalma
6. 6. Összeszerelési útmutató
7. 7. Az akkumulátorjelző lámpa útmutatója
8. 8. LCD-kijelző útmutató
9. 9. Alkalmazás útmutató
10. 10. Karbantartás
11. 10. Hibaelhárítás
12. 12. Jótállás
13. 13. Megfelelőségi nyilatkozatok

1. Megjegyzés

A használat előtt figyelmesen olvassa el ezt az útmutatót. Ismerje meg új pedelec kerékpárját a legjobb teljesítmény, kényelem és biztonság érdekében. Az első utat biztonságos, ellenőrzött területen tegye meg, autóktól, akadályoktól és más kerékpárosoktól távol. Tartsa be a helyi közlekedési szabályokat, viseljen megfelelő sisakot, és ellenőrizze a közúti használathoz kötelező felszereléseket. A termék kizárólag személyes, nem kereskedelmi használatra szolgál. Őrizze meg az útmutatót.

2. Figyelmeztetés

Minden töltés előtt ellenőrizze a töltőt, a kábelt és a csatlakozót; sérült töltőt ne használjon. Beltéri töltés nem ajánlott. Indulás előtt ellenőrizze a gumiabroncsnyomást, a kerekek és a kormány szilárd rögzítését, a lámpákat, a fényvisszaverőket és a nyeregcső minimális betolási mélységét. Nedves úton a fékút hosszabb.

Ezért korábban fékezzen. Vészfékezéskor először a hátsó kereket működtető jobb kéziféket, majd a bal féket használja, különösen nagy sebességnél. Az első kerék hirtelen blokkolása elesést okozhat. Kerülje a tócsákat, sarat, vizet, havat és jeget; esőben, viharban vagy havazásban ne használja a kerékpárt. Az elektromos alkatrészek (vezérlő, motor, akkumulátor) átnedvesedése helyrehozhatatlan kárt vagy akkumulátorrobbanást okozhat. A kerékpárt csak felnőtt használhatja; utast ne szállítson. Ne módosítsa a kerékpárt; a saját módosítások következményeiért Ön felel.

3. Ábra



A. Kormány kijelzővel	B. Állítható kormányszár	C. Fényszóró
D. Rögzíthető teleszkópvilla	E. Sárvédő	F. Kerék
G. Fék	H. Küllőprizma	I. Pedál
J. Lánc	K. Váltó	L. Motor
M. Csomagtartó hátsó lámpával	N. Nyereg	O. Akkumulátor



1. Markolat	2. Fékkar	3. Kijelző gombokkal
4. Csengő	5. Váltókar	





A. 71.1″	B. 46.1″-47.2″	C. 45.3″
D. 32.7″	E. 43.3″	F. 19.5″
G. 22.4″	H. 27.5″	I. 28″
J. 17.5″	K. 53°	L. 26″
M. 15″	N. 22″	O. 69°

4. Műszaki adatok

Alapvető adatok	T2
Modell	T2
Vázméret	27.5″x17.5″
Kinyitott méret	1800x670x1100mm
Kormányszélesség	660mm
Nettó tömeg	27.9kg
Vízállósági fokozat	IPX4
Váz anyaga	STL
Hatótáv - rásegítés	100km
Hatótáv - kézi üzemmód	Nincs korlát
Rásegítés kikapcsolási sebessége	25km/h
Rásegítési sebességfokozatok	12/15/18/21/25 km/h (1-5. fokozat)
Váltó - fokozatok száma	7 (hátul)
Váltó - márka	Shimano
Motor - névleges teljesítmény/feszültség	250W / 36V
Motor - max. kimenő nyomaték	45N.M
Akkumulátor - kapacitás/feszültség	13Ah / 36V
Akkumulátor - energiatárolás	468Wh
Akkumulátor - töltési idő	6.5 óra
Fék - típus	Hidraulikus tárcsafék és elektronikus fék
Féktárcsa - átmérő/vastagság	160mm / 1.8mm
Gumiabroncs - méret	27.5″x2.1″
Gumiabroncs - nyomás / legjobb nyomás	30~45PSI / 35~40PSI
Kijelző	2.6″ LCD
Felfüggesztés	Rögzíthető teleszkópvilla; 80mm
Ajánlott testmagasság	160-195cm

Megjegyzés: A maximális sebesség és a hatótávolság adatai az Eleglide laboratóriumából szárm
maximális hatótávolság teljes töltéssel, 75 kg terheléssel, 26 °C-on, 15 km/h állandó sebességgel, sík
úton és erős szél nélkül értendő. A tényleges adatok útviszonyok, hőmérséklet, páratartalom, szél,
vezetési szokások és testsúly szerint eltérhetnek.

5. Csomag tartalma

Eleglide e-kerékpár x 1	Használati útmutató x 1	Töltő x 1
Pedál x 2 (bal és jobb)	Szerszámkészlet x 1	Kulcs x 2
Küllőprizma x 2	Első sárvédő x 1	Fényszóró x 1

6.



ritt 1 Montieren Sie den Lenker

ehmen Sie das Fahrrad heraus und stellen Sie es aufrecht hin.
ffnen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben daran lösen.
etzen Sie den Lenker auf den Vorbau und stellen Sie sicher, dass sich die Vorbauklemme in der
e des Lenkers befindet.
chließen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben festziehen.

1. lé
korn
csav

2. lé
meg
kell.

za
ie



ritt 2 Einstellen des Vorbauwinkels

ziehen Sie die untere Schraube fest.



3. lépés: A fényszóró és az első sárvédő felszerelése. Rögzítse őket a villahídhoz; a csavart veze
fényszóró tartóján, a sárvédő tartóján és a villahídon, majd húzza meg. Csatlakoztassa a fényszóró
kábelét. Az alsó sárvédőtartókat rögzítse a villa alsó részéhez.

4. lépés: Az első kerék felszerelése. Fordítsa fejjel lefelé a kerékpárt. Távolítsa el az ideiglenes védőt, helyezze a kereket a villaszárak közé úgy, hogy a tengely a papucsokban üljön, majd húzza meg az agy mindkét oldalán lévő anyákat.

die Schrauben fest, um das Schutzblech zu sichern.









ritt 4 Montieren Sie das Vorderrad

tellen Sie das Fahrrad auf den Kopf.

ösen Sie den Schnellverschluss des provisorischen Protektors und entfernen Sie den Protek-













chritt 5 Pedale montieren





5

6

a gyorskioldóval rögzítse.

ritt 6 Montieren Sie den Sitz

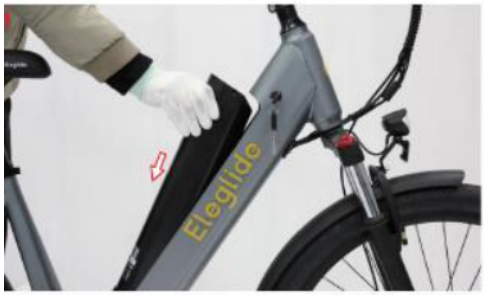
chieben Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr.

tellen Sie den Sitz auf eine geeignete Höhe ein und fixieren Sie ihn durch Festziehen und iegeln des Schnellspanners.





7. lépés: Az akkumulátor beszerelése. Óvatosan csúsztassa az akkumulátort az akkumulátortérbe nem kattan.





Entfernen der Batterie

A) Stecken Sie den Schlüssel ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um die Batterie zu entriegeln.
B) Nehmen Sie die Batterie vorsichtig aus dem Batteriefach.





Schritt 8 Schalten Sie das Gerät ein

A) Schalten Sie das Display ein. Dann kann es losgehen!

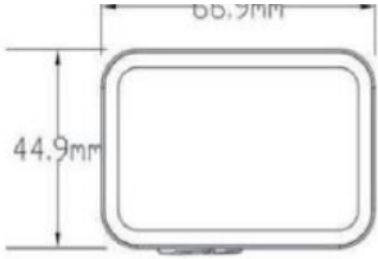
7.Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte

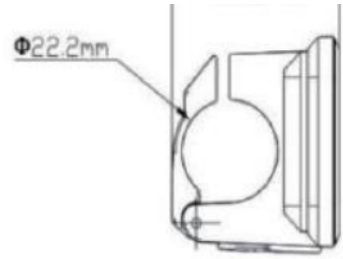
Jelzőfény színe	Akkumulátorszint
Kék	80%-100%
Zöld	30%-80%
Piros	0-30%

8. LCD-kijelző útmutató

Figyelmeztetés
1. A készülék leválasztása előtt kapcsolja ki a kerékpár tápellátását, különben tartós károsodás történhet.
2. Ne merítse vízbe, és ne tisztítsa vízsugárral. Puha, nedves törlőkendővel tisztítsa; ne használjon tisztítószert, alkoholt, benzint, acetont vagy más maró/illékony oldószert.
3. Ártalmatlanításkor tartsa be a helyi előírásokat.

Méretek: 66.9mm x 44.9mm; bilinccső átmérője Φ22.2mm; mélység 38.5mm.





Inhalte auf dem Display





Kijelző jelzései: 1 Akkumulátorszint; 2 Aktuális sebesség; 3 Hibajelző; 4 Rásegítési fokozat; 5 To üzemmód; 6 ODO/TRIP, maximális és átlagsebesség; 7 Fényszóró jelzője; 8 Sebesség mértékegysége; 9 Plusz; 10 Mínusz; 11 Be/Ki.

Akkumulátorszint: 81%-100%, 61%-80%, 41%-60%, 21%-40%, 0%-20%.

Funkciók: A Be/Ki gomb hosszú megnyomásával kapcsolja be/ki a kijelzőt. 5 perc inaktivitás után automatikusan kikapcsol. A Plusz hosszan nyomásával kapcsolja be/ki a fényszórót; bekapcsolt lámpánál az LCD háttérvilágítása csökken.



cken Sie kurz [redacted] oder [redacted], um zwischen 5 Unterstützungsstufen zu wechseln, einschlie
:m/h, 18km/h, 21km/h und 25km/h.









HU

Rásegítési fokozatok: a Plusz vagy Mínusz rövid megnyomásával az 5 fokozat között válthat: 12
15km/h, 18km/h, 21km/h és 25km/h.

Gehmodus zu bleiben. Der Gehmodus wird deakti

6km/h tolló üzemmód: a Mínusz hosszú megnyomásával aktiválja; tartsa nyomva a gombot.

Elengé



Üzemeltadat törlése: tartsa nyomva a Be/Ki és Mínusz gombot 2 másodpercnél tovább.

Gyári beállítások visszaállítása: Be/Ki gombot tartsa lenyomva 2 másodpercnél tovább, Plusz/Mínusz
segítségével válassza a dEF-0 opciót, majd erősítse meg a Be/Ki gombbal. A dEF-0 megjelenése után az
alaphelyzet





Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Drücken Sie und länger als 2 Sekunden, um die Seite „dE" aufzurufen. Drücken Sie kurz oder
um die Wiederherstellung der Werkseinstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. (dEF-n: Deaktiviert; d
Aktiviert.)

Wenn die Funktion aktiviert ist, drücken Sie kurz , und dEF-0 erscheint für eine Weile auf dem Bildsch
Dann beginnt das Gerät mit der Wiederherstellung der Werkseinstellungen. Wenn die Wiederherstellung
abgeschlossen ist, wird die „dE"-Seite automatisch verlassen, und es wird wieder die Startseite angezeigt.





További információk: bekapcsoláskor a kijelző alapértelmezetten a valós idejű sebességet és a értéket mutatja. A Be/Ki rövid megnyomásával TRIP, ODO, maximális és átlagsebesség között vált.

Rejtett menü: bekapcsolt kijelzőn tartsa lenyomva a Plusz és Mínusz gombot 2 másodpercnél tovább. A Plusz/Mínusz lapot vált; a Be/Ki megnyitja és menti a paramétert; hosszan nyomva kilép.

01P - LCD-háttérvilágítás: 01 legsötétebb, 02 normál, 03 legvilágosabb.



Sie die gewünschte Seite ausgewählt haben, drücken S
aktivieren. Drücken Sie dann kurz oder , um de
drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.
gene Menü zu verlassen.

01P : Einstellung der Helligkeit der LCD-Hintergrundbe

Drücken Sie kurz oder , um die Helligkeit der L
kurz , um die Einstellung zu speichern. (01: Am dur



HU

02P - metrikus/birodalmi egységek: 00 metrikus, 01 birodalmi.

04P - automatikus kikapcsolási idő: 0 és 60 perc között; alapérték 5 perc, 00 = nincs automatikus kikapcsolás.





04P : Einstellung der automatischen Abschaltzeit

Drücken Sie kurz oder , um die automatische Abschaltzeit zwischen 0 und 60 Min
Die Standardzeit ist 5 Minuten. 00 bedeutet keine automatische Abschaltzeit. Drücken Sie
Einstellung zu speichern.



8P : Einstellung der Geschwindigkeitsbegren:

rücken Sie kurz oder , um das Gesch



1P : Einstellung der PAS-Empfindlichkeit

rücken Sie kurz oder , um die Empfindl
rücken Sie kurz , um die Einstellung zu spei



12P - PAS intenzitás: állítsa 0-5 között; 0 a legalacsonyabb, 5 a legmagasabb intenzitás.

16P - ODO törlése: 00 kikapcsolva, 01 bekapcsolva.





Hibakövetés

Kijelző hibaelhárítása



Deaktiviert



Aktiviert



Android (5.0+) rendszeren elérhető alkalmazással
kciók ellenőrizhetők és aktiválhatók, például a kerékpárzár
vassa be a QR-kódot, vagy keresse az „Eleglide”
elszó szükséges; az alapértelmezett jelszó 000000.

10. Karbantartás

Tisztítás
A fővázat puha, nedves kendővel törölje le. A makacs szennyeződést fogkefével és fogkrémmel távolítsa el, majd nedves kendővel tisztítsa. Ne használjon alkoholt, benzint, acetont vagy maró/illékony oldószert. Ne áztassa a kerékpárt, és ne mossa magasnyomású mosóval vagy tömlővel.

Kerékpár tárolása
Óvja a hosszú napsütéstől, esőtől és magas hőmérséklettől; száraz, biztonságos helyen, 0°C-25°C között tárolja. Kerülje a korrozív gázokat és a robbanásveszélyes vagy gyúlékony környezetet.

Lítiumion-akkumulátor

Lítiumion-akkumulátor tárolása
1. Minden út után töltse fel, és kerülje a teljes lemerülést. Hosszabb használaton kívül ne hagyja lemerülve; élettartam érdekében kb. 50% maximális kapacitásra töltse.
2. Ne töltse zárt, robbanásveszélyes vagy gyúlékony térben, illetve gyúlékony felületen. Biztonságos, gyúlékony anyagoktól távoli helyen töltse.
3. Sérült vagy szivárgó akkumulátort ne töltsön, és teljes töltés után fejezze be a töltést.
4. 0-45°C között tölthető/meríthető. Hosszú tároláshoz 20°C-25°C ajánlott; 0°C alatt a hatótávolság és teljesítmény csökkenhet.
5. Ne szúrja át, üsse meg, szerelje szét vagy dobja ki; adja le szakosított újrahasznosításra.

Egyéb alkatrészek karbantartása

Egyéb alkatrészek karbantartása
A kormánycsapágyat évente tisztítsa és kenje. Rendszeresen ellenőrizze az anyák, csavarok és gyorskioldók feszességét. A fékkábeleket havonta enyhén kenje, ellenőrizze a beállítást és időben cserélje a kopott alkatrészeket; a sérült kábeleket cserélje. A villát bízza szakemberre. Ellenőrizze a gumiabroncsok sérülését, kopását, vágását és szivárgását. Az agyakat, pedálokat és hajtókarokat rendszeresen kenje. A láncot 6 havonta szerelje le és tisztítsa; tiszta, de nem száraz legyen. Ellenőrizze a felniket, küllőket, fogaskerekeket, nyerget, nyeregcsövet és kitámasztót.

Figyelem: Kenőanyag nem kerülhet a féktárcsákra vagy fékbetétekre. A kopott vagy sérült alkatrészeket időben cserélje.

10. Hibaelhárítás

Szervizbe küldés előtt ellenőrizze:
• A kijelző/jármű nem kapcsol be: töltse fel az akkumulátort; csatlakoztassa szorosan a tápkábelt; sérült kijelző, vezérlő vagy vízkár esetén forduljon az eladóhoz.
• Az első lámpa nem működik: csatlakoztassa helyesen a kábelt; sérülés esetén forduljon az eladóhoz.
• Az akkumulátor nem tölthető: helyesen csatlakoztassa a töltőt; megfelelő hőmérsékleten és névleges feszültségen töltsön; sérülés esetén forduljon az eladóhoz.
• Elégtelen hatótáv: töltse fel teljesen az akkumulátort és ellenőrizze a guminyomást; a gyakori fékezés, az akkumulátor öregedése és az alacsony hőmérséklet csökkenti a hatótávot.
• A motor nem működik: ellenőrizze a fékkar visszatérését, a kábelt és az akkufeszültséget; érzékelő-/vezérlőhiba esetén forduljon az eladóhoz.

12. Jótállás

Az Eleglide egyszerű, megbízható és hatékony szervizt biztosít. Jótállási probléma esetén forduljon ahhoz az eladóhoz, akinél a terméket vásárolta, és mutassa be a rendelési számot, számlát vagy vásárlási bizonylatot.

T2 jótállás: váz 3 év; első villa, vezérlő, motor és töltő 1 év; akkumulátor, kijelző, lánckerék, szabadonfutó, fékszerelvény, hüvelykujj váltókar, váltó és első lámpa 6 hónap; kitámasztó és pedál 3 hónap; egyéb 14 nap.

A jótállás többek között lejárat, elvesztés/lopás, nem megfelelő használat, esés, szélsőséges hőmérséklet, víz, módosítás, nem kompatibilis tartozék, nem támogatott szoftver/firmware vagy érvényes vásárlási bizonylat hiánya esetén megszűnik.

Alkatrész	Jótállás
Váz	3 év
Első villa; vezérlő; motor; töltő	1 év
Akkumulátor; kijelző; lánckerék; szabadonfutó; fék; váltókar; váltó; első lámpa	6 hónap
Kitámasztó; pedál	3 hónap
Egyéb	14 nap

Jótállási eljárás: Nyújtson be megfelelő vásárlási bizonylatot, hibaleírást, látható bizonyítékot és - ha van - sorozatszámot. Minőségellenőrzéshez a terméket eredeti vagy az eladó által jóváhagyott csomagolásban vissza kell küldeni.

Érvényes vásárlási bizonylat

Az Eleglide hivatalos viszonteladójánál történt online vásárlás rendelési száma; értékesítési számla; keltezett vásárlási bizonylat hivatalos Eleglide viszonteladótól.

A jótállás megszűnik, ha a termék jótállási időn kívüli, elveszett vagy ellopták, ingyenes volt, nem megfelelően vagy nem megfelelő körülmények között használták (beleértve az esést, szélsőséges hőmérsékletet, vizet és helytelen kezelést), módosították, nem kompatibilis tartozékkal használták, nincs megfelelő vásárlási igazolás, nem támogatott szoftvert vagy firmware-t telepítettek, illetve a kárt az ügyfél okozta. Az Eleglide nem pótolja a termék helyett visszaküldött személyes tárgyakat.

13. Megfelelőségi nyilatkozatok

Megfelelőségi nyilatkozatok
Ez a termék megfelel az Európai Közösség EN15194 szabványainak, valamint az Egyesült Királyságban értékesített termékek vonatkozó követelményeinek. Az újrahasznosítási jel újrahasznosítható terméket jelöl. Az áthúzott hulladékgyűjtő azt jelenti, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladékként elhelyezni; elektromos és elektronikus berendezések elkülönített gyűjtőhelyén kell leadni. A pohár jel a törékeny tartalomra, az esernyő az eső elleni védelemre és száraz tárolásra, a figyelmeztető jel pedig különös figyelmet igénylő kockázatra utal.

13. Megfelelőségi nyilatkozatok

Megfelelőségi nyilatkozatok
Ez a termék megfelel az Európai Közösség EN15194 szabványainak, valamint az Egyesült Királyságban értékesített termékek vonatkozó követelményeinek. Az újrahasznosítási jel újrahasznosítható terméket jelöl. Az áthúzott hulladékgyűjtő azt jelenti, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladékként elhelyezni; elektromos és elektronikus berendezések elkülönített gyűjtőhelyén kell leadni. A pohár jel a törékeny tartalomra, az esernyő az eső elleni védelemre és száraz tárolásra, a figyelmeztető jel pedig különös figyelmet igénylő kockázatra utal.

RO

* * Înainte de prima utilizare, citiți cu atenție manualul de utilizare!

Cuprins

1. 1. Observație
2. 2. Avertizare
3. 3. Diagramă
4. 4. Specificații
5. 5. Lista pachetului
6. 6. Instrucțiuni de montaj
7. 7. Instrucțiuni pentru indicatorul bateriei
8. 8. Ghidul afișajului LCD
9. 9. Ghidul aplicației
10. 10. Întreținere
11. 10. Depanare
12. 12. Garanție
13. 13. Declarații de conformitate

1. Observație

Înainte de prima deplasare, citiți cu atenție acest manual. Familiarizați-vă cu noua bicicletă cu pedalare asistată pentru a obține performanță, confort și siguranță optime. Efectuați prima deplasare într-un loc sigur și controlat, departe de mașini, obstacole și alți bicicliști. Respectați regulile locale de circulație, purtați o cască adecvată și verificați echiparea obligatorie pentru drumurile publice. Produsul este destinat exclusiv utilizării personale, nu comerciale. Păstrați manualul.

2. Avertizare

Înainte de fiecare încărcare, verificați încărcătorul, cablul și conectorul; nu utilizați un încărcător deteriorat. Nu se recomandă încărcarea în interior. Înainte de plecare, verificați presiunea anvelopelor, fixarea fermă a roților și ghidonului, luminile, reflectoarele și introducerea minimă a tijei de șa. Pe carosabil umed, distanța de frânare este mai mare.

De aceea, frânați mai devreme. La frânarea de urgență acționați mai întâi frâna de mână dr[illegible] pentru roata din spate, apoi frâna stângă, în special la viteză mare. Blocarea bruscă a roții din față poate provoca o cădere. Evitați bălțile, noroiul, apa, zăpada și gheața; nu folosiți bicicleta pe ploaie, furtună sau ninsoare. Umezirea componentelor electrice (controler, motor, baterie) poate provoca deteriorări ireversibile sau explozia bateriei. Bicicleta poate fi utilizată numai de un adult; nu transportați pasageri. Nu modificați bicicleta; sunteți responsabil pentru consecințele propriilor modificări.

3. Diagramă



A. Ghidon cu afișaj	B. Pipă reglabilă	C. Far
D. Furcă cu suspensie și blocare	E. Apărătoare de noroi	F. Roată
G. Frână	H. Reflector de spițe	I. Pedală
J. Lanț	K. Schimbător	L. Motor
M. Portbagaj cu lumină spate	N. Șa	O. Baterie



1. Mâner	2. Manetă de frână	3. Afișaj cu butoane
4. Sonerie	5. Manetă schimbător	





A. 71.1″	B. 46.1″-47.2″	C. 45.3″
D. 32.7″	E. 43.3″	F. 19.5″
G. 22.4″	H. 27.5″	I. 28″
J. 17.5″	K. 53°	L. 26″
M. 15″	N. 22″	O. 69°

4. Specificații

Specificații de bază	T2
Model	T2
Dimensiune cadru	27.5″x17.5″
Dimensiune desfăcută	1800x670x1100mm
Lățime ghidon	660mm
Greutate netă	27.9kg
Clasă de etanșeitate	IPX4
Material cadru	STL
Autonomie - mod asistat	100km
Autonomie - mod manual	Fără limită
Viteză de decuplare a asistenței	25km/h
Trepte de viteză asistență	12/15/18/21/25 km/h (treapta 1-5)
Schimbător - număr viteze	7 (spate)
Schimbător - marcă	Shimano
Motor - putere nominală/tensiune	250W / 36V
Motor - cuplu maxim la ieșire	45N.M
Baterie - capacitate/tensiune	13Ah / 36V
Baterie - capacitate energetică	468Wh
Baterie - timp încărcare	6.5 ore
Frână - tip	Frână hidraulică pe disc și frână electronică
Disc frână - diametru/grosime	160mm / 1.8mm
Anvelope - dimensiune	27.5″x2.1″
Anvelope - presiune / presiune optimă	30~45PSI / 35~40PSI
Afișaj	2.6″ LCD
Suspensie	Furcă cu suspensie și blocare; 80mm
Înălțime recomandată	160-195cm

Notă: Datele privind viteza maximă și autonomia provin din laboratorul Eleglide. Autonomia ma
obținută cu încărcare completă, sarcină 75 kg, 26 °C, viteză constantă de 15 km/h, drum plat și fără vânt puternic. Valorile reale pot varia în funcție de drum, temperatură, umiditate, vânt, obiceiurile ciclistului și greutatea acestuia.

5. Lista pachetului

Bicicletă electrică Eleglide x 1	Manual de utilizare x 1	Încărcător x 1
Pedală x 2 (stânga și dreapta)	Set de unelte x 1	Cheie x 2
Reflector de spițe x 2	Apărătoare față x 1	Far x 1

6.

Montageanleitung

ritt 1 Montieren Sie den Lenker

ehmen Sie das Fahrrad heraus und stellen Sie es aufrecht hin.
ffnen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben daran lösen.
etzen Sie den Lenker auf den Vorbau und stellen Sie sicher, dass sich die Vorbauklemme in der
e des Lenkers befindet.
chließen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben festziehen.







ritt 2 Einstellen des Vorbauwinkels

iehen Sie die untere Schraube fest.



RO

Pasul 3: Montați farul și apărătoarea de noroi față. Fixați farul și apărătoarea de arcul furcii; trec
șurubul prin suportul farului, suportul apărătorii și arcul furcii, apoi strângeți. Conectați cablul far
Fixați suporturile inferioare ale apărătorii la partea inferioară a furcii.

Pasul 4: Montați roata din față. Întoarceți bicicleta cu susul în jos. Scoateți protecția provizorie, introduceți roata între brațele furcii astfel încât axul să se așeze în urechi, apoi strângeți piulițele de pe ambele părți ale butucului.

die Schrauben fest, um das Schutzblech zu sichern.









ritt 4 Montieren Sie das Vorderrad

tellen Sie das Fahrrad auf den Kopf.

ösen Sie den Schnellverschluss des provisorischen Protektors und entfernen Sie den Protek-










chritt 5 Pedale montieren




P

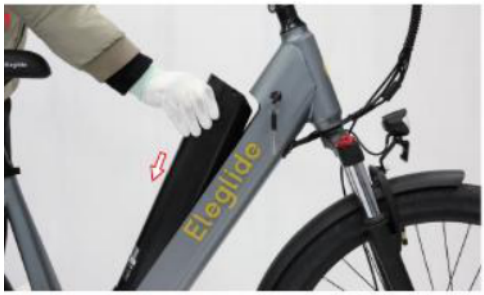
P
de eliberare rapidă.

ıritt 6 Montieren Sie den Sitz

chieben Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr.
tellen Sie den Sitz auf eine geeignete Höhe ein und fixieren Sie ihn durch Festziehen und
iegeln des Schnellspanners.




Pasul 7: Instalați bateria. Introduceți cu grijă bateria în compartiment până se fixează.





Entfernen der Batterie

A) Stecken Sie den Schlüssel ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um die Batterie zu entriegeln.
B) Nehmen Sie die Batterie vorsichtig aus dem Batteriefach.





Schritt 8 Schalten Sie das Gerät ein

A) Schalten Sie das Display ein. Dann kann es losgehen!

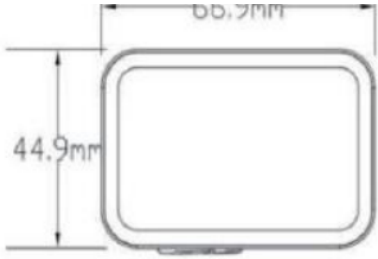
7.Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte

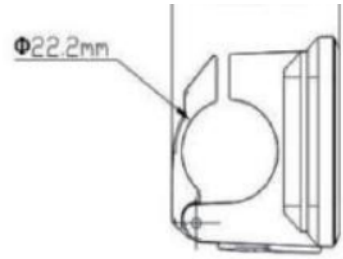
Culoare indicator	Nivel baterie
Albastru	80%-100%
Verde	30%-80%
Roșu	0-30%

8. Ghidul afișajului LCD

Avertizare
1. Întrerupeți alimentarea bicicletei înainte de deconectarea dispozitivului; în caz contrar pot apărea deteriorări permanente.
2. Nu scufundați dispozitivul în apă și nu îl curățați cu jet de apă. Ștergeți-l cu o cârpă moale și umedă; nu utilizați detergenți, alcool, benzină, acetonă sau alți solvenți corozivi/volatili.
3. Respectați reglementările locale pentru eliminare.

Dimensiuni: 66.9mm x 44.9mm; diametrul clemei Φ22.2mm; adâncime 38.5mm.





Inhalte auf dem Display





Indicatoare afișaj: 1 Nivel baterie; 2 Viteză în timp real; 3 Indicator eroare; 4 Nivel de asistență; 5 mers; 6 ODO/TRIP, viteză maximă și medie; 7 Indicator far; 8 Unitate de viteză; 9 Plus; 10 Minus; 11 Pornit/Oprit.

Nivel baterie: 81%-100%, 61%-80%, 41%-60%, 21%-40%, 0%-20%.

Funcții: apăsați lung Pornit/Oprit pentru a porni/opri afișajul. După 5 minute de inactivitate se oprește automat. Apăsați lung Plus pentru a porni/opri farul; iluminarea de fundal LCD se diminuează cu farul pornit.



ücken Sie kurz [redacted] oder [redacted], um zwischen 5 Unterstützungsstufen zu wechseln, einschließ
:m/h, 18km/h, 21km/h und 25km/h.









RO

Niveluri de asistență: apăsați scurt Plus sau Minus pentru a comuta între 5 niveluri: 12km/h, 15
18km/h, 21km/h și 25km/h.

Gehmodus zu bleiben. Der Gehmodus wird deakti

Mod mers 6km/h: apăsați lung Minus pentru activare; țineți butonul apăsat pentru a menține modul. Se
dezacti



Ștergerea datelor de deplas ineți apăsate Pornit/Oprit și Minus mai mult de 2 secunde.

Restabilirea setărilor din fabrică ineți apăsate Pornit/Oprit și Plus mai mult de 2 secunde, selectați dEF-y
cu Plus/Minus și confirmați cu Pornit/Oprit. După afișarea dEF-0, restabilirea începe.





Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Drücken Sie und länger als 2 Sekunden, um die Seite „dE" aufzurufen. Drücken Sie kurz oder
um die Wiederherstellung der Werkseinstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. (dEF-n: Deaktiviert; d
Aktiviert.)

Wenn die Funktion aktiviert ist, drücken Sie kurz , und dEF-0 erscheint für eine Weile auf dem Bildsch
Dann beginnt das Gerät mit der Wiederherstellung der Werkseinstellungen. Wenn die Wiederherstellung
abgeschlossen ist, wird die „dE"-Seite automatisch verlassen, und es wird wieder die Startseite angezeigt.





Informații suplimentare: la pornire, afișajul arată implicit viteza în timp real și TRIP. Apăsați scu
Pornit/Oprit pentru a comuta între TRIP, ODO, viteza maximă și viteza medie.

Meniu ascuns: când afișajul este pornit, țineți apăsate Plus și Minus mai mult de 2 secunde. Plus/Minus schimbă pagina; Pornit/Oprit deschide și salvează parametrul; apăsarea lungă ieșește din meniu.

01P - luminozitate fundal LCD: 01 cea mai redusă, 02 standard, 03 cea mai ridicată.



Sie die gewünschte Seite ausgewählt haben, drücken S
aktivieren. Drücken Sie dann kurz oder , um de
drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.
gene Menü zu verlassen.

01P : Einstellung der Helligkeit der LCD-Hintergrundbe

Drücken Sie kurz oder , um die Helligkeit der L
kurz , um die Einstellung zu speichern. (01: Am dur



RO

02P - unități metrice/imperiale: 00 metric, 01 imperial.

04P - timpul de oprire automată: setați între 0 și 60 minute; standardul este 5 minute, 00 înseamnă fără oprire automată.





04P : Einstellung der automatischen Abschaltzeit

Drücken Sie kurz oder , um die automatische Abschaltzeit zwischen 0 und 60 Min
Die Standardzeit ist 5 Minuten. 00 bedeutet keine automatische Abschaltzeit. Drücken Sie
Einstellung zu speichern.



8P : Einstellung der Geschwindigkeitsbegren:

rücken Sie kurz oder , um das Gesch



1P : Einstellung der PAS-Empfindlichkeit

rücken Sie kurz oder , um die Empfindl
rücken Sie kurz , um die Einstellung zu spei



RO

12P - intensitate PAS: setați 0-5; 0 este cea mai mică, iar 5 cea mai mare intensitate.

16P - stergere ODO: 00 dezactivat, 01 activat.





Urmărirea erorilor

Depanarea afișajului



Deaktiviert



Aktiviert



olicație disponibilă pentru Apple iOS (11.0+) și Android
te funcții suplimentare, de exemplu codul antifurt al
ărcare, scanați codul QR sau căutați „Eleglide” în magazinul
ste necesară o parolă; parola implicită este 000000.

10. Întreținere

Curățare
Ștergeți cadrul principal cu o cârpă moale și umedă. Îndepărtați murdăria persistentă cu o periuță de dinți și pastă de dinți, apoi curățați cu o cârpă umedă. Nu utilizați alcool, benzină, acetonă sau solvenți corozivi/volatili. Nu înmuiați bicicleta și nu o spălați cu aparat de înaltă presiune sau furtun.

Depozitarea bicicletei
Protejați bicicleta de soare îndelungat, ploaie și temperaturi ridicate; depozitați-o într-un loc uscat și sigur, la 0°C-25°C. Evitați gazele corozive și mediile explozive sau inflamabile.

Baterie litiu-ion

Depozitarea bateriei litiu-ion
1. Încărcați bateria după fiecare deplasare și evitați descărcarea completă. La neutilizare îndelungată, nu o lăsați descărcată; pentru durată de viață, încărcați-o la aproximativ 50% din capacitatea maximă.
2. Nu încărcați în spații închise, explozive sau inflamabile și nici pe suprafețe inflamabile. Încărcați într-un loc sigur, departe de materiale inflamabile.
3. Nu încărcați o baterie deteriorată sau care curge și nu o lăsați prea mult la încărcat; opriți încărcarea când este plină.
4. Încărcați/descărcați la 0-45°C. Pentru depozitare lungă se recomandă 20°C-25°C; sub 0°C autonomia și performanța pot scădea.
5. Nu perforați, nu loviți, nu demontați și nu aruncați bateria; predați-o pentru reciclare specializată.

Întreținerea altor componente

Întreținerea altor componente
Curățați și ungeți anual cuvetele de direcție. Verificați regulat strângerea piulițelor, șuruburilor și clemelor rapide. Ungeți ușor lunar cablurile de frână, verificați reglajul și înlocuiți la timp piesele uzate; înlocuiți cablurile deteriorate. Furca trebuie verificată de un specialist. Verificați anvelopele pentru deteriorări, uzură, tăieturi și pierderi de aer. Ungeți regulat butucii, pedalele și brațele de pedalier. Demontați și curățați lanțul la fiecare 6 luni; trebuie să fie curat, dar nu uscat. Verificați jantele, spițele, pinioanele, șaua, tija și cricul.

Atenție: Lubrifiantul nu trebuie să ajungă pe discurile sau plăcuțele de frână. Înlocuiți la timp piesele uzate sau deteriorate.

10. Depanare

Înainte de a trimite produsul la service, verificați:
• Afișajul/vehiculul nu pornește: încărcați bateria; conectați ferm cablul de alimentare; pentru afișaj, controler sau deteriorare de apă contactați vânzătorul.
• Lumina față nu funcționează: conectați corect cablul; în caz de deteriorare contactați vânzătorul.
• Bateria nu se încarcă: conectați corect încărcătorul; încărcați la o temperatură potrivită și tensiune nominală; în caz de deteriorare contactați vânzătorul.
• Autonomie insuficientă: încărcați complet bateria și verificați presiunea anvelopelor; frânarea frecventă, îmbătrânirea bateriei și temperatura scăzută reduc autonomia.
• Motorul nu funcționează: verificați revenirea manetei de frână, cablul și tensiunea bateriei; pentru eroare de senzor/controler contactați vânzătorul.

12. Garanție

Eleglide oferă service simplu, fiabil și eficient. Pentru o problemă de garanție, contactați vânzătorul de la care ați cumpărat produsul și prezentați numărul comenzii, factura sau dovada achiziției.

Garanție T2: cadru 3 ani; furcă față, controler, motor și încărcător 1 an; baterie, afișaj, angrenaj, roată liberă, ansamblu frână, manetă de schimbare cu degetul mare, schimbător și lumină față 6 luni; cric și pedală 3 luni; altele 14 zile.

Garanția expiră, de exemplu, după termen, la pierdere/furt, utilizare necorespunzătoare, cădere, temperaturi extreme, apă, modificări, accesorii incompatibile, software/firmware neacceptat sau lipsa unei dovezi de cumpărare valabile.

Componentă	Garanție
Cadru	3 ani
Furcă față; controler; motor; încărcător	1 an
Baterie; afișaj; angrenaj; roată liberă; frână; schimbător; lumină față	6 luni
Cric; pedală	3 luni
Altele	14 zile

Procedura de garanție: Prezentați o dovadă suficientă de cumpărare, descrierea defectului, dovadă vizibilă și, dacă există, numărul de serie. Pentru controlul calității, produsul poate trebui returnat în ambalajul original sau aprobat de vânzător.

Dovadă valabilă de cumpărare

Numărul comenzii pentru achiziția online de la un distribuitor Eleglide autorizat; factura de vânzare; dovadă de cumpărare datată de la un distribuitor Eleglide autorizat.

Garanția expiră dacă produsul este în afara perioadei, a fost pierdut sau furat, a fost oferit gratuit, a fost folosit necorespunzător sau în condiții necorespunzătoare (inclusiv cădere, temperaturi extreme, apă și operare incorectă), a fost modificat, utilizat cu accesorii incompatibile, nu există dovadă suficientă de cumpărare, a fost instalat software sau firmware neacceptat ori dacă deteriorarea a fost provocată de client. Eleglide nu înlocuiește obiectele personale trimise în locul produselor Eleglide.

13. Declarații de conformitate

Declarații de conformitate
Acest produs respectă standardele EN15194 ale Comunității Europene și cerințele aplicabile produselor vândute în Regatul Unit. Simbolul de reciclare indică un produs reciclabil. Pubela tăiată indică faptul că produsul nu trebuie eliminat ca deșeu menajer, ci predat la un punct de colectare separată pentru echipamente electrice și electronice. Simbolul paharului indică un conținut fragil; umbrela înseamnă protecție împotriva ploii și păstrare într-un loc uscat; semnul de avertizare indică un risc care necesită atenție specială.

13. Declarații de conformitate

Declarații de conformitate
Acest produs respectă standardele EN15194 ale Comunității Europene și cerințele aplicabile produselor vândute în Regatul Unit. Simbolul de reciclare indică un produs reciclabil. Pubela tăiată indică faptul că produsul nu trebuie eliminat ca deșeu menajer, ci predat la un punct de colectare separată pentru echipamente electrice și electronice. Simbolul paharului indică un conținut fragil; umbrela înseamnă protecție împotriva ploii și păstrare într-un loc uscat; semnul de avertizare indică un risc care necesită atenție specială.

CZ

* * Před prvním použitím si pozorně přečtěte návod k obsluze!

Obsah

1. 1. Upozornění
2. 2. Varování
3. 3. Schéma
4. 4. Specifikace
5. 5. Obsah balení
6. 6. Návod k montáži
7. 7. Pokyny ke kontrolce baterie
8. 8. Návod k LCD displeji
9. 9. Průvodce aplikací
10. 10. Údržba
11. 10. Řešení problémů
12. 12. Záruka
13. 13. Prohlášení o shodě

1. Upozornění

Před první jízdou si pozorně přečtěte tento návod. Seznamte se se svým novým elektrokolem, abyste při jízdě dosáhli nejlepšího výkonu, pohodlí a bezpečnosti. První jízdu absolvujte v bezpečném kontrolovaném prostředí, mimo automobily, překážky a ostatní cyklisty. Dodržujte místní dopravní předpisy, používejte vhodnou přilbu a před jízdou ověřte povinnou výbavu pro veřejné komunikace. Výrobek je určen jen k osobnímu, nikoli komerčnímu použití. Návod uschovejte.

2. Varování

Před každým nabíjením zkontrolujte nabíječku, kabel a konektor; poškozenou nabíječku nepoužívejte. Nabíjení v interiéru se nedoporučuje. Před jízdou zkontrolujte tlak pneumatik, pevné upevnění kol a řídítek, světla, odrazky a minimální zasunutí sedlovky. Na mokré vozovce je brzdná dráha delší.

Brzděte proto dříve. Při nouzovém brzdění nejprve použijte pravou ruční brzdu pro zadní kol[illegible] levou brzdu, zejména ve vyšší rychlosti. Náhlé zablokování předního kola může způsobit pád. Vyhněte se kalužím, blátu, vodě, sněhu a ledu; kolo nepoužívejte za deště, bouřky ani sněžení. Navlhnutí elektrických částí (řídicí jednotka, motor, baterie) může způsobit neopravitelné poškození nebo výbuch baterie. Kolo smí používat pouze dospělá osoba; nevozte cestující. Neprovádějte úpravy kola; za následky vlastních úprav odpovídáte vy.

3. Schéma



A. Řídítka s displejem	B. Nastavitelný představec	C. Světlomet
D. Odpružená vidlice s lockoutem	E. Blatník	F. Kolo
G. Brzda	H. Odrazka výpletu	I. Pedál
J. Řetěz	K. Přehazovačka	L. Motor
M. Nosič se zadním světlem	N. Sedlo	O. Baterie



1. Rukojeť	2. Brzdová páka	3. Displej s tlačítky
4. Zvonek	5. Řadicí páčka	





A. 71.1″	B. 46.1″-47.2″	C. 45.3″
D. 32.7″	E. 43.3″	F. 19.5″
G. 22.4″	H. 27.5″	I. 28″
J. 17.5″	K. 53°	L. 26″
M. 15″	N. 22″	O. 69°

4. Specifikace

Základní specifikace	T2
Model	T2
Velikost rámu	27.5″x17.5″
Rozměry rozloženého kola	1800x670x1100mm
Šířka řídítek	660mm
Čistá hmotnost	27.9kg
Stupeň vodotěsnosti	IPX4
Materiál rámu	STL
Dojezd - asistenční režim	100km
Dojezd - manuální režim	Bez omezení
Rychlost vypnutí asistence	25km/h
Stupně rychlosti asistence	12/15/18/21/25 km/h (stupeň 1-5)
Přehazovačka - počet převodů	7 (vzadu)
Přehazovačka - značka	Shimano
Motor - jmenovitý výkon/napětí	250W / 36V
Motor - max. výstupní točivý moment	45N.M
Baterie - kapacita/napětí	13Ah / 36V
Baterie - energetická kapacita	468Wh
Baterie - doba nabíjení	6.5 hodin
Brzda - typ	Hydraulická kotoučová brzda a elektronická brzda
Brzdový kotouč - průměr/tloušťka	160mm / 1.8mm
Pneumatiky - velikost	27.5″x2.1″
Pneumatiky - tlak / nejlepší tlak	30~45PSI / 35~40PSI
Displej	2.6″ LCD
Odpružení	Odpružená vidlice s lockoutem; 80mm
Doporučená výška jezdce	160-195cm

Poznámka: Údaje o maximální rychlosti a dojezdu pocházejí z laboratoře Eleglide. Maximálního bylo dosaženo při plném nabití, zatížení 75 kg, 26 °C, stálé rychlosti 15 km/h, na rovné silnici a bez silného větru. Skutečné údaje se mohou lišit podle cesty, teploty, vlhkosti, větru, návyků jezdce a jeho hmotnosti.

5. Obsah balení

Elektrokolo Eleglide x 1	Uživatelská příručka x 1	Nabíječka x 1
Pedál x 2 (levý a pravý)	Sada nářadí x 1	Klíč x 2
Odrazka výpletu x 2	Přední blatník x 1	Světlomet x 1

6.

Montageanleitung

ritt 1 Montieren Sie den Lenker

ehmen Sie das Fahrrad heraus und stellen Sie es aufrecht hin.
ffnen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben daran lösen.
etzen Sie den Lenker auf den Vorbau und stellen Sie sicher, dass sich die Vorbauklemme in der
e des Lenkers befindet.
chließen Sie die Vorbauklemme, indem Sie die Schrauben festziehen.







ritt 2 Einstellen des Vorbauwinkels

ziehen Sie die untere Schraube fest.



CZ

Krok 3: Namontujte světlomet a přední blatník. Světlomet a blatník připevněte k oblouku vidlice, veďte přes držák světlometu, držák blatníku a oblouk vidlice a utáhněte. Připojte kabel světlometu. Spodní držáky blatníku upevněte k dolním částem vidlice.

Krok 4: Namontujte přední kolo. Otočte kolo vzhůru nohama. Sejměte dočasný chránič, vložte kolo mezi nohy vidlice tak, aby osa dosedla do patek, a utáhněte matice na obou stranách náboje.

die Schrauben fest, um das Schutzblech zu sichern.



ritt 4 Montieren Sie das Vorderrad

tellen Sie das Fahrrad auf den Kopf.

ösen Sie den Schnellverschluss des provisorischen Protektors und entfernen Sie den Protek-











chritt 5 Pedale montieren





K

K
rychloupínákem.

ritt 6 Montieren Sie den Sitz

chieben Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr.
tellen Sie den Sitz auf eine geeignete Höhe ein und fixieren Sie ihn durch Festziehen und
iegeln des Schnellspanners.





Krok 7: Vložte baterii. Baterii opatrně zasuňte do prostoru baterie, až zaklapne.





Entfernen der Batterie

A) Stecken Sie den Schlüssel ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um die Batterie zu entriegeln.
B) Nehmen Sie die Batterie vorsichtig aus dem Batteriefach.





Schritt 8 Schalten Sie das Gerät ein

A) Schalten Sie das Display ein. Dann kann es losgehen!

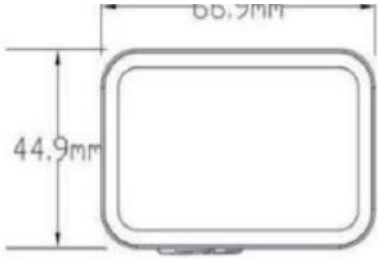
7.Anleitung zur Batterieanzeigeleuchte

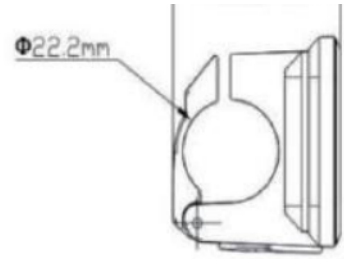
Barva kontrolky	Stav baterie
Modrá	80%-100%
Zelená	30%-80%
Červená	0-30%

8. Návod k LCD displeji

Varování
1. Před odpojením přístroje vypněte napájení kola, jinak může dojít k trvalému poškození.
2. Přístroj neponořujte do vody ani nečistěte proudem vody. Otírejte měkkým vlhkým hadříkem; nepoužívejte čisticí prostředky, alkohol, benzin, aceton ani jiné žíravé/prchavé látky.
3. Při likvidaci dodržujte místní předpisy.

Rozměry: 66.9mm x 44.9mm; průměr objímky Φ22.2mm; hloubka 38.5mm.





Inhalte auf dem Display





Ukazatele displeje: 1 Stav baterie; 2 Aktuální rychlost; 3 Indikátor chyby; 4 Stupeň asistence; 5 chůze; 6 ODO/TRIP, maximální a průměrná rychlost; 7 Indikátor světlometu; 8 Jednotka rychlosti; 9 Plus; 10 Mínus; 11 Zap./Vyp.

Indikace baterie: 81%-100%, 61%-80%, 41%-60%, 21%-40%, 0%-20%.

Funkce: Dlouhým stiskem Zap./Vyp. displej zapnete/vypnete. Po 5 minutách nečinnosti se automaticky vypne. Dlouhým stiskem Plus zapnete/vypnete světlomet; při zapnutém světle se podsvícení LCD ztlumí.



cken Sie kurz oder , um zwischen 5 Unterstützungsstufen zu wechseln, einschließ
m/h, 18km/h, 21km/h und 25km/h.









CZ

Stupně asistence: krátkým stiskem Plus nebo Mínus přepínáte 5 stupňů: 12km/h, 15km/h, 18km/h, 21km/h a 25km/h.

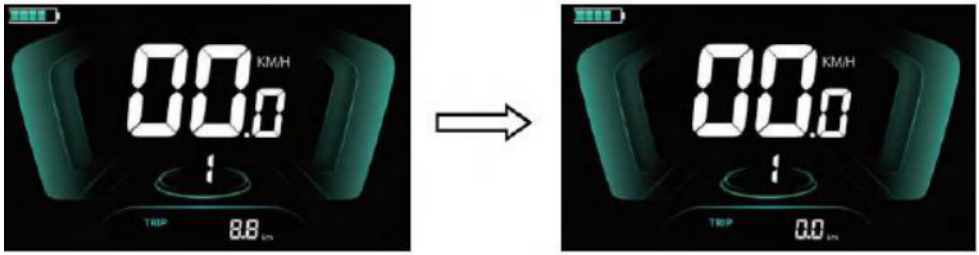
Gehmodus zu bleiben. Der Gehmodus wird deakti

Režim chůze 6km/h: dlouhým stiskem Mínus jej aktivujete; tlačítko držte stisknuté. Po uvolnění se deaktivuje.



Vymazání dat jízdy: držte Zap./Vyp. a Mínus déle než 2 sekundy.

Obnovení továrního nastavení: držte Zap./Vyp. a Plus déle než 2 sekundy, vyberte dEF-y pomocí Plus/Mínus a potvrďte Zap./Vyp. Po zobrazení dEF-0 se obnova spustí.



Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Drücken Sie [redacted] und [redacted] länger als 2 Sekunden, um die Seite „dE" aufzurufen. Drücken Sie kurz [redacted] oder um die Wiederherstellung der Werkseinstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. (dEF-n: Deaktiviert; d Aktiviert.)

Wenn die Funktion aktiviert ist, drücken Sie kurz [redacted], und dEF-0 erscheint für eine Weile auf dem Bildsch Dann beginnt das Gerät mit der Wiederherstellung der Werkseinstellungen. Wenn die Wiederherstellung abgeschlossen ist, wird die „dE"-Seite automatisch verlassen, und es wird wieder die Startseite angezeigt.



Další informace: po zapnutí displej standardně zobrazuje aktuální rychlost a TRIP. Krátkým stisk
Zap./Vyp. přepínáte TRIP, ODO, maximální a průměrnou rychlost.

Skryté menu: při zapnutém displeji držte Plus a Mínus déle než 2 sekundy. Plus/Mínus přepíná stránky;
Zap./Vyp. otevře a uloží parametr; dlouhým stiskem menu opustíte.

01P - jas podsvícení LCD: 01 nejtmavší, 02 standardní, 03 nejsvětlejší.



Sie die gewünschte Seite ausgewählt haben, drücken S
aktivieren. Drücken Sie dann kurz oder , um de
drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.
gene Menü zu verlassen.

01P : Einstellung der Helligkeit der LCD-Hintergrundbe

Drücken Sie kurz oder , um die Helligkeit der L
kurz , um die Einstellung zu speichern. (01: Am dur



CZ

02P - metrické/imperiální jednotky: 00 metrické, 01 imperiální.

04P - automatické vypnutí: nastavte 0 až 60 minut; standard je 5 minut, 00 znamená bez automatického vypnutí.





04P : Einstellung der automatischen Abschaltzeit

Drücken Sie kurz oder , um die automatische Abschaltzeit zwischen 0 und 60 Min
Die Standardzeit ist 5 Minuten. 00 bedeutet keine automatische Abschaltzeit. Drücken Sie
Einstellung zu speichern.



8P : Einstellung der Geschwindigkeitsbegren:

rücken Sie kurz oder , um das Gesch



1P : Einstellung der PAS-Empfindlichkeit

rücken Sie kurz oder , um die Empfindl
rücken Sie kurz , um die Einstellung zu spei



12P - intenzita PAS: nastavte 0-5; 0 je nejnižší a 5 nejvyšší intenzita.

16P - vymazání ODO: 00 deaktivováno, 01 aktivováno.

12P: Passwort-Einstellung

Drücken Sie kurz , um die Einstellung zu s

Drücken Sie bei [illegible] aktivierte/deaktivierte; výchozí heslo je 1212. Po aktivaci upravujte blikající číslici

[illegible] zu wechseln. Drücken Sie kurz , um zur nächsten Ziffer zu gelangen. Nachdem Sie die vier Ziffern [illegible] pro přechodu na další číslici; po zadání čtyř číslic potvrďte.



im die Einstellung zu speichern. (00: Deaktiviert,



19P : Einschalt-Passwort-Einstellung

Drücken Sie kurz oder , um die Einstellun

en. Das Standardpasswort lautet 1212. Drücken

Sledování chyb

Diagnostika chyb displeje

[illegible] nebo ř [illegible] motoru.

[illegible] zkontrolujte/vyměňte brzdový kabel nebo [illegible] řídicí jednotku.

[illegible] ka - vy [illegible] komunikační kabel.

[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] otku n [illegible]

[illegible] měňte [illegible]



Deaktiviert



Aktiviert

Wenn die Kennworteinstellung aktiviert ist, drücken Sie kurz , um mit der Kennworteinstellun

beginnen. Drücken Sie kurz oder , um die aktuell blinkende Ziffer in die gewünschte Zahl

und drücken Sie dann kurz , um zur nächsten Ziffer zu gelangen. Nachdem Sie die vier Ziffern

nach eingestellt haben, drücken Sie kurz , um die Einstellung zu speichern.



Apple iOS (11.0+) a Android (5.0+). Aplikace umožňuje
lad kód zámku kola a jednotku rychlosti. Pro stažení
ejte „Eleglide“. Pro ovládání v aplikaci je nutné heslo;

10. Údržba

Čištění
Hlavní rám otírejte měkkým vlhkým hadříkem. Silné nečistoty odstraňte zubním kartáčkem a pastou, poté očistěte vlhkým hadříkem. Nepoužívejte alkohol, benzin, aceton ani žíravá/prchavá rozpouštědla. Kolo nenamáčejte ani nemyjte vysokotlakým čističem nebo hadicí.

Skladování kola
Chraňte kolo před dlouhým sluncem, deštěm a vysokými teplotami; skladujte je v suchu a bezpečí při 0°C-25°C. Vyhněte se korozivním plynům a výbušnému či hořlavému prostředí.

Lithium-iontová baterie

Skladování lithium-iontové baterie
1. Po každé jízdě baterii nabijte a zabraňte úplnému vybití. Při delším nepoužívání ji nenechávejte vybitou; pro životnost ji nabijte přibližně na 50% maximální kapacity.
2. Nenabíjejte v uzavřeném, výbušném nebo hořlavém prostoru ani na hořlavém podkladu. Nabíjejte na bezpečném místě mimo hořlaviny.
3. Nenabíjejte poškozenou nebo vytékající baterii a nenechávejte ji nabíjet příliš dlouho; po plném nabití nabíjení ukončete.
4. Nabíjejte/vybíjejte při 0-45°C. Při dlouhém skladování je vhodných 20°C-25°C; pod 0°C může poklesnout dojezd a výkon.
5. Baterii nepropichujte, neudeřte, nerozebírejte ani nevyhazujte; předejte ji k odborné recyklaci.

Údržba ostatních částí

Údržba ostatních částí
Hlavové složení jednou ročně vyčistěte a promažte. Pravidelně kontrolujte pevnost matic, šroubů a rychloupínáků. Brzdová lanka měsíčně lehce promažte, kontrolujte nastavení a včas vyměňte opotřebené díly; poškozené kabely vyměňte. Vidlici svěřte odborníkovi. Pneumatiky kontrolujte na poškození, opotřebení, řezy a úniky. Náboje, pedály a kliky pravidelně mazejte. Řetěz sejměte a čistěte každých 6 měsíců; musí být čistý, ne suchý. Kontrolujte ráfky, výplet, pastorky, sedlo, sedlovku a stojan.

Pozor: Mazivo se nesmí dostat na brzdové kotouče ani destičky. Opotřebené či poškozené díly včas vyměňte.

10. Řešení problémů

Před odesláním výrobku do servisu zkontrolujte:
• Displej/vozidlo se nezapne: nabijte baterii; pevně připojte napájecí kabel; při poškozeném displeji, řídicí jednotce nebo poškození vodou kontaktujte prodejce.
• Přední světlo nefunguje: správně připojte kabel; při poškození kontaktujte prodejce.
• Baterie se nenabíjí: správně připojte nabíječku; nabíjejte při vhodné teplotě a jmenovitém napětí; při poškození kontaktujte prodejce.
• Nedostatečný dojezd: baterii plně nabijte a kontrolujte tlak pneumatik; časté brzdění, stárnutí baterie a nízká teplota dojezd snižují.
• Motor nefunguje: zkontrolujte návrat brzdové páky, kabel a napětí baterie; při chybě snímače/řídicí jednotky kontaktujte prodejce.

12. Záruka

Eleglide poskytuje jednoduchý, spolehlivý a efektivní servis. Při záručním problému kontaktujte prodejce, u kterého jste výrobek koupili, a předložte číslo objednávky, fakturu nebo doklad o koupi.

Záruka T2: rám 3 roky; přední vidlice, řídicí jednotka, motor a nabíječka 1 rok; baterie, displej, převodník, volnoběh, montáž brzd, palcová řadicí páčka, přehazovačka a přední světlo 6 měsíců; stojan a pedál 3 měsíce; ostatní 14 dní.

Záruka zaniká po uplynutí lhůty, při ztrátě/krádeži, nevhodném použití, pádu, extrémních teplotách, vodě, úpravách, nekompatibilním příslušenství, neautorizovaném softwaru/firmwaru nebo bez platného dokladu o koupi.

Komponent	Záruka
Rám	3 roky
Přední vidlice; řídicí jednotka; motor; nabíječka	1 rok
Baterie; displej; převodník; volnoběh; brzda; řazení; přehazovačka; přední světlo	6 měsíců
Stojan; pedál	3 měsíce
Ostatní	14 dní

Záruční postup: Předložte dostatečný doklad o koupi a popis vady s viditelným důkazem a sériovým číslem (je-li k dispozici). Pro kontrolu kvality může být nutné výrobek vrátit v původním nebo prodejcem schváleném obalu.

Platný doklad o koupi

Číslo objednávky online nákupu u autorizovaného prodejce Eleglide; prodejní faktura; datovaný doklad o koupi od autorizovaného prodejce.

Záruka zaniká, je-li výrobek mimo záruční dobu, ztracený nebo odcizený, poskytnutý zdarma, používán nevhodně nebo v nevhodných podmínkách (včetně pádu, extrémních teplot, vody a nesprávné obsluhy), upraven, používán s nekompatibilním příslušenstvím, bez dostatečného dokladu o koupi, s nepodporovaným softwarem nebo firmwarem, nebo pokud škodu způsobil zákazník. Eleglide nenahrazuje osobní předměty zákazníka zaslané místo výrobku Eleglide.

13. Prohlášení o shodě

Prohlášení o shodě
Tento výrobek splňuje normy EN15194 Evropského společenství a platné požadavky pro výrobky prodávané ve Spojeném království. Recyklační symbol označuje recyklovatelný výrobek. Přeškrtnutá popelnice znamená, že výrobek nepatří do komunálního odpadu, ale musí být odevzdán na oddělené sběrné místo pro elektrická a elektronická zařízení. Symbol sklenice upozorňuje na křehký obsah; deštník znamená chránit před deštěm a skladovat v suchu; výstražný znak označuje riziko vyžadující zvláštní pozornost.

CZ

13. Prohlášení o shodě

Prohlášení o shodě
Tento výrobek splňuje normy EN15194 Evropského společenství a platné požadavky pro výrobky prodávané ve Spojeném království. Recyklační symbol označuje recyklovatelný výrobek. Přeškrtnutá popelnice znamená, že výrobek nepatří do komunálního odpadu, ale musí být odevzdán na oddělené sběrné místo pro elektrická a elektronická zařízení. Symbol sklenice upozorňuje na křehký obsah; deštník znamená chránit před deštěm a skladovat v suchu; výstražný znak označuje riziko vyžadující zvláštní pozornost.